

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 91 (1973)
Heft: 250

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 25.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 250 - 2859

Bern, Donnerstag 25. Oktober 1973
Bern, jeudi 25 octobre 1973

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

91. Jahrgang
91^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 35 Rp., Ausland 40 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 20 00 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 35 cts, étranger 40 cts

N° 250 - 25. 10. 1973

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Lundia AG in Liquidation, Root.
Harriman Green & Associates AG in Liquidation, Zürich.
Migrator Schulreisedienst AG, in Zug.
Litco SA en liquidation, Châtel-St-Denis.
Gravière de Chapelle SA en liquidation, à Granges-près-Marnand.
Bénéfice d'inventaire.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 266268 - 266286.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).
Werbung für ausländische Anlagensfonds: Bewilligungen. - Appel au public pour fonds de placement étrangers: Autorisations. - Appello al pubblico per fondi d'investimento stranieri: Autorizzazioni.
Diplomatische und konsularische Vertretungen. - Représentations diplomatiques et consulaires.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. - Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister -

Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt,
Schaffhausen, Appenzel A.-Rh., St. Gallen, Graubünden, Thurgau,
Ticino, Vaud, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

Berichtigung.

Horta Generalunternehmung AG Zürich, in Zürich 8 (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1973, S. 2679). Übernahme und Durchführung von Generalunternehmeraufträgen im Bauwesen usw. Bernhard Regli, nicht Egli, heisst richtig der Kollektivprokurist, von dem am 24. 9. 1973 eingetragene wurde, seine Zeichnungsberechtigung sei auf den Geschäftskreis des Hauptstizes beschränkt.

15. Oktober 1973.

Camellia Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Talstrasse 15, Zürich 1 (c/o Firma Rahn & Bodmer). Statutendatum: 5. Oktober 1973. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art. Grundkapital: Fr. 560 000, voll liberriert, 1120 Namenaktien zu Fr. 500.- VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Mitglieder des VR: Gordon Fox, kanadischer Staatsangehöriger, in Nizza (Frankreich), Präsident; Dieter Jöhr, von Linden BE, in Küsnacht, und Dr. Jürg Furger, von Vals, in Küsnacht, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Oktober 1973.

Jetinga Holding AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Talstrasse 15, Zürich 1 (c/o Firma Rahn & Bodmer). Statutendatum: 5. Oktober 1973. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art. Grundkapital: Fr. 240 000, voll liberriert, 480 Namenaktien zu Fr. 500.- VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Mitglieder des VR: Gordon Fox, kanadischer Staatsangehöriger, in Nizza (Frankreich), Präsident; Dieter Jöhr, von Linden BE, in Küsnacht, und Dr. Jürg Furger, von Vals, in Küsnacht, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Oktober 1973.

The Royal Trust Company AG, Zürich, in Zürich 1, Talstrasse 37 (c/o Bankinvest, Bank for Investment and Credit Ltd.), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 4. Oktober 1973. Zweck: Durchführung von Treuhandschaften aller Art, insbesondere Übernahme der Funktion eines Treuhänders (Trustee); ist berechtigt, sich an Unternehmen der gleichen oder verwandter Branchen im In- und Ausland zu beteiligen; kann Grundeigentum erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000.- Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Hans J. Keller, von Meggen, in Rüschlikon, mit Einzelunterschrift.

15. Oktober 1973.

Fincoffon & Yarn Ltd., in Zürich 8 (SHAB Nr. 164 vom 16. 7. 1968, S. 1543). Die Generalversammlung vom 28. September 1973 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **Fincoffon Ltd.**

Die Gesellschaft bezweckt den Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Rohbaumwolle und anderen Textilprodukten für eigene und fremde Rechnung, die Übernahme von Agenturen und Vertretungen sowie die Durchführung von Finanzierungen auf diesem Gebiet. Sie kann sich bei dritten Unternehmungen, die einen ähnlichen Zweck verfolgen, beteiligen. Durch Ausgabe von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 300 000, zerfallend in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberriert. Dr. Fritz Schöni ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als einziges Mitglied des Verwaltungsrates gewählt worden Hermann Berninger, von Arvigo GR, in Zürich. Er führt Einzelunterschrift. Neues Geschäftsdomizil: Billerstrasse 17 in Zürich 7.

15. Oktober 1973. Handelsgeschäfte.

Saverum AG, in Zürich 6, Stampfenbachstrasse 111 (c/o Infina SA), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 10. Oktober 1973. Zweck: Tätigkeit von Handelsgeschäften aller Art, Abschluss von Leasingverträgen, Übergabe von Vertretungen, technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten, Ausführung von Forschung und Entwicklungsarbeiten, Verwaltung von Vermögenswerten, Durchführung von Beratungen und Expertisen, Ausübung von Treuhandschaften und sonstigen Dienstleistungen; kann Grundstücke erwerben, veräußern und vermitteln. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Adolf Dressler, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

15. Oktober 1973. Wäscherei.

Telo Fix S.A., in Rorbas (SHAB Nr. 155 vom 5. 7. 1968, S. 1459). Betrieb einer Wäscherei und einer chemischen Reinigungsanstalt usw. Giovanni Werdelis, Edoardo Schibli und Reinhold Zurbügg aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Bruno Hersberger, von Tennenken BL, in Winterthur.

15. Oktober 1973.

Immobilien-Gesellschaft Zollikerstrasse 181 AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1973, S. 2274). Statuten am 11. September 1973 geändert. Grundkapital durch Ausgabe von 3950 voll durch Verrechnung liberrierten neuen Namenaktien zu Fr. 1000 von Fr. 50 000 auf Fr. 4 000 000 erhöht. Es ist voll liberriert und zerfällt in 4000 Namenaktien zu Fr. 1000. Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dr. Georg Aschwanden, von Zürich und Flüelen, in Zürich.

15. Oktober 1973. Tuch.

S. Teplitz & Co., in Zürich 4, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1947, S. 2175). Handel mit Tuchwaren en gros. Diese Gesellschaft hat sich infolge Todes des unbeschränkt haftenden Gesellschafters Siegfried Teplitz-Dahheim aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **S. Teplitz & Co. in Liquidation** durchgeführt. Liquidatoren mit Einzelunterschrift sind: die Kommanditärin Edith Teplitz geb. Dahheim, und Jacques S. Teplitz, von und in Zürich. Die Prokura von Hermann Silbiger ist erloschen.

15. Oktober 1973. Um- und Neubauten usw.

Armand Bär, in Horgen, Strohwiessstrasse 13, Einzelziffirma (Neueintragung). Inhaber: Armand Bär, von Oetwil am See, in Horgen. Ausführung von Um- und Neubauten sowie Renovationen als Generalunternehmer; Handel mit und Verwaltung von Liegenschaften.

15. Oktober 1973.

Diversa Spezialitäten AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1971, S. 1732). Fabrikation und Vertrieb von Spezialprodukten der Getränke-, Nahrungsmittel- und Genussmittelbranche usw. Eugen Kägi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Beat Kaufmann, von und in Winterthur.

15. Oktober 1973. Kunstärme, Speisewürzen usw.

Bruno Zimmermann, in Erlenbach, Seestrasse 41, Einzelziffirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Zimmermann, von Würenlos, in Dietikon. Einzelunterschrift ist erteilt an Margaritha Zimmermann, von Würenlos, in Dietikon. Handel mit Kunstärmen und Speisewürzen für das Metzgerei-Gewerbe.

15. Oktober 1973. Mechanische Webschützen usw.

Gebrüder Honegger Hinwil AG, in Hinwil (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1970, S. 2839). Betrieb einer mechanischen Webschützenfabrik usw. Marta Honegger ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Dora Honegger, Vizepräsidentin des VR, führt ihre Kollektivunterschrift nun je zu zweien.

15. Oktober 1973.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Knonau-Steinhausen und Umgebung, in Knonau (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1971, S. 2525). August Buchmann ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Josef Hülsler-Brügger, von Steinhausen, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Präsident desselben. Präsident, Vizepräsident und Aktuar führen Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Oktober 1973.

Bootschafengenossenschaft Rossbach, in Meilen (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1971, S. 2204). Werner Maurer ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied und Aktuar der Verwaltung ist Hans Märkli, von Uster und Quarten, in Mändedorf. Präsident führt mit Kassier oder Aktuar Kollektivunterschrift. Neue Adresse: Burgstrasse 204 (bei Heinz Ryt).

15. Oktober 1973. Glas, Plastik usw.

Elkura GmbH, in Zürich 6 (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1968, S. 89). Verarbeitung von Glas und Plastik und Übernahme von entsprechenden Handels-, Industrie- und Werkverträgen usw. Die Gesellschafterin und Geschäftsführerin Hildegard Rheinbay wohnt nun in Adliswil. Der Gesellschafter und Geschäftsführer Otto Künz, nun in Adliswil, führt nicht mehr Kollektivunterschrift, sondern Einzelunterschrift.

15. Oktober 1973.

Schäufelberger Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Albisriederstrasse 80, in Zürich 3. Statutendatum: 25. 9. 1973. Zweck: An- und Verkauf von Liegenschaften und Bauland, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Bauten sowie Führung einer Generalabnehmernehmung. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehr Mitglieder. Mitglieder des VR: Hans Ulrich Schäufelberger, von Zürich, in Lindau ZH, Präsident, und Karl Meier, von Winterthur und Wädenswil, in Kilchberg ZH, zugleich als Direktor, beide mit Einzelunterschrift, sowie Walter Friedrich, von Salenstein TG, in Zürich 7, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1973.

Trendconsult AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1973, S. 2711). Durchführung von Finanzgeschäften für eigene und fremde Rechnung usw. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Raymond Neuhaus; seine Prokura ist erloschen.

16. Oktober 1973.

Chicmode SA, bisher in Dietikon (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1969, S. 2391). Import von sowie Engros- und Detailhandel mit Textilerzeugnissen, besonders Damen- und Kinderbekleidung usw. Statuten am 7. 9. 1973 geändert. Neue Firma: **Förribuek Immobilien AG**. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Förribuekstrasse 181, Zürich 5. Neuer Zweck: Erwerb, Verwertung und Verwaltung von Liegenschaften; kann sich auch an anderen Unternehmen aller Art beteiligen und Finanzierungsengeschäfte vornehmen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus wenigstens einem Mitglied. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich.

16. Oktober 1973.

F. Waldvogel, Garage, in Feuerthalen (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1962, S. 3050). Auto-, Garage- und Reparaturwerkstätte, Servicestation. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Uebernahmebilanz per 31. 3. 1973 an die «Garage Waldvogel AG», in Feuerthalen, erloschen.

16. Oktober 1973.

Garage Waldvogel AG, in Feuerthalen, Adresse: Haldenstrasse 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 9. 1973. Zweck: Betrieb einer Garage mit Autorparaturwerkstatt sowie Handel mit Fahrzeugen und Maschinen aller Art; kann sich an anderen Unternehmen der gleichen oder ähnlichen Branche beteiligen. Die Gesellschaft kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Uebernimmt das Geschäft der Einzelziffirma «F. Waldvogel, Garage», in Feuerthalen, mit Aktiven (Fr. 927 588.75) und Passiven (Fr. 557 717.20), gemäss Uebernahmebilanz per 31. 3. 1973 zum Preis von Fr. 369 871.55, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehr Mitglieder. Mitglieder des VR: Friedrich Waldvogel, von Stetten SH und Schaffhausen, in Feuerthalen, Präsident des VR; Elisabeth Waldvogel geb. Peter, von Stetten SH und Schaffhausen, in Feuerthalen, Mitglied des VR; Walter Waldvogel, von Stetten SH und Schaffhausen, in Feuerthalen, Mitglied des VR; alle drei mit Einzelunterschrift.

16. Oktober 1973. Drogerien.

Collegra Aktiengesellschaft, in Zürich 5 (SHAB Nr. 80 vom 5. 4. 1973, S. 923). Projektierung und Einrichtung von Drogerieverkaufsläden und Lagerräumen usw. Die eidgenössische Steuerverwaltung hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

16. Oktober 1973. Seifen- und Parfümerie usw.

Friedrich Steinfels AG Zürich (Frédéric Steinfels S.A. Zurich), in Zürich 5 (SHAB Nr. 171 vom 24. 7. 1972, S. 1958). Erwerb und Weiterbetrieb der bisher von der Firma «Friedrich Steinfels» betriebenen Seifen- und Parfümeriefabriken in Zürich usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Christian Gasser, von Schaffhausen und Rüschegg, in Biel BE. Neu haben Kollektivprokura zu zweien Hansrüchli Weiss, von Zürich, in Küsnacht ZH, und Othmar Forster, von Muolen, in Oetwil an der Limmat. Die Unterschriften von Hans Schatzmann und Anton Bühler sowie die Prokuren von Rolf Näf, Paul Hintermeister, Alfred Schlatter und Hans Gachnang sind erloschen.

16. Oktober 1973.

Reprotechnik G.m.b.H. Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1973, S. 1016). Betrieb einer Reproduktionsanstalt usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

16. Oktober 1973. Seidenzwirnererei.

J. Dürsteler & Co. Aktiengesellschaft, in Wetzikon (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1973, S. 2438). Betrieb einer Seidenzwirnererei usw. Prokura von Ernst Homberger erloschen.

16. Oktober 1973. Transporte.

R. Schambeck, in Zürich (SHAB Nr. 274 vom 21. 11. 1972, Seite 3000). Zollagentur, Organisation und Durchführung von Transporten. Neue Adresse: Hardstrasse 67.

16. Oktober 1973. Werbe- und Verkaufsberatung.

Walter Hans Sehicli, in Winterthur (SHAB Nr. 75 vom 29. 3. 1972, S. 810). Werbe- und Verkaufsberatung. Prokura von Rolf Preisung erloschen.

16. Oktober 1973.

Alesa Alusuisse Engineering AG, in Zürich 9 (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1973, S. 2220). Industrielle Beratung in irgendwelcher Form usw. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Lepori, von Lopagno, in Zürich.

16. Oktober 1973.

A.-G. für Treuhandschaften und Revisionen, in Zürich 8 (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1971, S. 1751). Gertrud Odermat geb. Osterwalder ist nicht mehr Mitglied der Geschäftsleitung; sie bleibt

Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Werner Theobald Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und nunmehr einziges Mitglied der Geschäftsleitung ist Franz Xaver Weltert; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1973.

Technag-Auto-Technische-Neuheiten Handels AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 289 vom 10. 12. 1970, S. 2311), Vertrieb von technischen Neuheiten usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Friedrich Stacher, von Egnach TG, in Zürich. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans-Peter Ammann, von Menziken AG, in Zürich.

16. Oktober 1973. Teppiche usw.

Bloch-Brandeis A.G., in Zürich 5 (SHAB Nr. 104 vom 4. 5. 1972, S. 1139), Import von und Handel an gros mit Teppichen, Teppichwaren usw. Prokura von Jakob Morf erloschen.

16. Oktober 1973. Werkzeugmaschinen usw.

Maemon A.G., in Dübendorf (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1971, S. 1491), Fabrikation und Montage von Werkzeugmaschinen usw. Dr. Hugo Jeker infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans W. Kopp, von Luzern und Niederöden, in Zuzikon. VR-Präsident Dr. Hans W. Kopp und VR-Delegierter Kurt E. Brunswiler zeichnen unter sich oder es zeichnet je einer von ihnen mit je einem der weiteren Mitglieder des VR.

16. Oktober 1973. Immobilien.

Progressia A.-G. Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1966, S. 3814), An- und Verkauf von Liegenschaften und Grundstücken usw. Robert Pfister aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Karl Gnehm, von Fischenthal, in Erlenbach ZH.

16. Oktober 1973.

J. & L. Bühler AG., Beleuchtungskörper-Fabrikation, in Zürich 11 (SHAB Nr. 164 vom 19. 7. 1973, S. 2014), Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung der Firma erteilt. Sie wird daher im Handelsregister gelöscht.

16. Oktober 1973. Wasch- und Putzmittel.

BLIDOR A.G., in Langnau am Albis (SHAB Nr. 300 vom 21. 12. 1972, S. 3267), Fabrikation und Vertrieb von Wasch- und Putzmitteln usw. Annemarie Nägeli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Erica Habermacher, von Rickenbach LU, in Zürich.

16. Oktober 1973. Technische Bänder usw.

Span-Set AG, bisher in Meilen (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1971, S. 867), Herstellung und Verkauf im In- und Ausland von technischen Bändern usw. Statuten am 1. 10. 1973 geändert. Neuer Sitz: Hombrichtikon. Adresse: Eichtal.

16. Oktober 1973. Büromaschinen usw.

Studer AG Rütli, in Rütli (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1953, S. 1873), Handel mit Büromaschinen und Büromöbeln im In- und Ausland usw. Die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich hat die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher gelöscht.

16. Oktober 1973.

Schnellmann Ing. AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1973, S. 779), Handel mit Garageeinrichtungen, Maschinen und wärmetechnischen Anlagen usw. Margaretha Schnellmann und Dr. Heinz Egli aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Prokura von Heinz Baumgartner erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Dr. Alfred Wächter, von und in Küsnacht ZH, Präsident; Albert Bauer, von Romanshorn, in Therwil, und Heinrich Briner, von Bassersdorf, in Basel. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Friedrich Ernst Reicherter, von Uster und Winterthur, in Therwil. Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Heinrich Ehrensperger, von Lindau, in Regensdorf.

16. Oktober 1973.

EDV-Büro Benz, in Zürich, Fürstweg 3, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ulrich Benz, von Zürich und Wettigen, in Zürich 6. Beratung von Unternehmen auf dem Gebiete der elektronischen Datenverarbeitung sowie Handel mit EDV-Zubehör, Büromaterialien, Organisationsmitteln und Papierwaren.

16. Oktober 1973. Feinmechanische Werkstätte.

Paul Rohner & Co., in Zürich 6, Grabenwies 2, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 7. 1973. Feinmechanische Werkstätte sowie Bau von Prototypen für die nähende Industrie. Gesellschafter: Paul Rohner, von Obereggen, in Zürich 12, und Hansruedi Mühlemann, von Seeburg, in Zürich 11. Sie führen ihre Firmaunterschrift nur gemeinsam.

16. Oktober 1973.

Samuel Widmer, Elektroapparatebau, in Meilen, Pfannenstielstrasse 112, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Samuel Widmer, von und in Meilen. Einzelunterschrift ist erteilt an Elsbeth Widmer, von und in Meilen. Herstellung elektrischer und elektronischer Apparate, insbesondere für die Dental-Branchen.

16. Oktober 1973. Elektrische Installationen.

Karl Eppler, in Thalwil, Gartenstrasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karl Eppler, deutscher Staatsangehöriger, in Thalwil. Einzelunterschrift ist erteilt an Helga Eppler, deutsche Staatsangehörige, in Thalwil. Elektrische Installationen.

16. Oktober 1973.

Schweizerischer Technischer Verband, STV (Union Technique Suisse, UTS) (Associazione Tecnica Svizzera, ATS), in Zürich 6, Verein (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1971, S. 2150). Die Unterschrift von Hermann Appeli ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Walter Gysin, von Arisdorf, in Zürich, Präsident des Zentralvorstandes.

16. Oktober 1973. Immobilien usw.

Genossenschaft Püntenwiesen Rümliang in Liq., in Rümliang (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1969, S. 883), Erstellung, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften und Hypotheken usw. Ernst Hotz, Edouard Glasson und Fritz Wullschlegler sind infolge Todes als Vorstandsmitglieder und Liquidatoren ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Das Vermögen ist nach Angabe der verbliebenen Liquidatoren liquidiert. Die Löschung der Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

16. Oktober 1973. Kunststoffe aller Art.

Sehano AG, in Zürich 8, Holbeinstrasse 34 (c/o Dr. Ulrich Brunner), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 11. 10. 1973. Zweck: Import und Export von sowie Engros- und Einzelhandel mit Kunststoffen aller Art; kann Beteiligungen an anderen Unternehmen erwerben und verwalten sowie alle damit zusammenhängen-

den Finanzierungsgeschäfte tätigen; kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Inhaberkarten zu Fr. 500, Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Paul Nef, von Urnäsch, in Herrliberg.

16. Oktober 1973. Bauten usw.

Corti & Cie. A.-G., in Winterthur 2 (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1971, S. 1074), Betrieb eines Baugeschäftes usw. Hans Corti, dieser infolge Todes, sowie Alfred Heusser und Dr. Jean Wilhelm Corti aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Dr. Heinz Kundert nicht mehr Präsident des VR, bleibt jedoch Mitglied desselben; führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR: Hanspeter Corti, Präsident; bleibt Geschäftsführer und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Ferner neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Marco Greminger, von und in Winterthur, und Dr. Peter Spälti, von Nestal, in Hettlingen.

16. Oktober 1973.

Sihl-Immobilien AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1971, S. 2269), Erwerb, Verkauf und Vermietung von Immobilien. Dr. Peter Pfenniger aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Rudolf Schaller, von Wauwil und Zürich, in Zürich, und Walter Müller, von Rothenberg, in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erwin Häfelin, von Luzern, in Bonstetten.

16. Oktober 1973.

Solina Parfümerie und Einkaufsgenossenschaft der Schweiz. Coiffeurmeister, in Zürich 1 (SHAB Nr. 112 vom 15. 5. 1973, S. 1599). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Paul Nyffenegger, von Huttwil, in Langnau am Albis.

16. Oktober 1973.

Unispag AG. Internationale Transporte, in Zürich 4 (SHAB Nr. 174 vom 27. 7. 1972, S. 1997), Ausführung von Transportgeschäften aller Art usw. Neuer Direktor ist Erwin Forte; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Curt Weiss, von Zürich und Uitikon, in Zürich.

16. Oktober 1973. Waren aller Art.

Ulrich Engler, in Thalwil (SHAB Nr. 90 vom 21. 4. 1964, S. 1238), Vertretungen in Waren aller Art. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

16. Oktober 1973. Geographischer Verlag.

Geographia AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 69 vom 23. 3. 1967, S. 1021), Betrieb eines geographischen Verlages. Hans Luzius Balzer, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), nun Präsident desselben; führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Maria-Theresa Balzer, von Scharans, in Zollikon. Sie ist zugleich Delegierte des VR.

16. Oktober 1973. Immobilien.

Intercity AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1973, S. 1656), Erwerb, Erstellung, Vermittlung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften usw. Die Prokura von Hans Peter Arnold ist erloschen.

16. Oktober 1973. Vermögensanlagen usw.

Servinvest AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1973, S. 2738), Vornahme von Vermögensanlagen jeder Art und Durchführung von Vermögensverwaltungen für Drittpersonen usw. Die Unterschrift von Arthur Eugster ist erloschen.

16. Oktober 1973.

Société anonyme belge d'Exploitation de la Navigation aérienne (SABENA) Bruxelles, Succursale de Zurich, in Zürich 1, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Brüssel, (Belgien) (SHAB Nr. 186 vom 10. 8. 1972, S. 2117). Die Statuten wurden am 19. 12. 1967, 16. 7. 1968 und 22. 7. 1969 geändert, wodurch jedoch keine publikationspflichtigen Tatsachen berührt wurden.

16. Oktober 1973. Internationale Transporte.

Thompson-Jewitt AG, in Embrach, 'Embraport', Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 9. und 12. 10. 1973. Zweck: Führung eines internationalen Transportgeschäftes; kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen, sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Werner Samueli, von Zürich und Bussnang, in Kloten, mit Einzelunterschrift.

16. Oktober 1973.

Goldschmid-Holding AG, in Zürich, Badenerstrasse 435, Zürich 3, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 9. 1973. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Fabrikations-, Handels-, Dienstleistungs- und Immobilienunternehmen sowie deren Finanzierung. Grundkapital: Fr. 4 000 000, voll liberiert, 8000 Namenaktien zu Fr. 500. Uebernimmt 775 Namenaktien zu Fr. 1000 der Peter Goldschmid & Co. AG, in Opfikon, zum Preise von Fr. 3 225 000, 60 Namenaktien zu Fr. 1000 der Aerochemie AG, in Opfikon, zum Preise von Fr. 75 000 und 2 Stammanteile zu je Fr. 1000 der Renax GmbH, in Zürich, zum Preise von Fr. 100 000. Der Gesamtpreis von Fr. 2 500 000 wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. VR (Verwaltungsrat): 2 bis 8 Mitglieder. Mitglieder des VR: Peter Goldschmid, von Richterswil, in Kileberg ZH, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Dr. Pierre Louis van der Haegen, von Basel und Zürich, in Basel, Vizepräsident Max Hirt, von und in Zürich; Dr. Oskar Jenni, von Eggwil, in Thalwil; Walter Meierhofer, von Weiaeh, in Zürich, und Dr. Heinrich R. Goldschmid, von Richterswil, in Brig, diese fünf mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1973.

Albisblick Electronic & Computer Holding AG, in Zürich 2, Albisstrasse 44, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 1. 10. 1973. Zweck: Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften, vor allem an solchen, die in der Electronic- und Computerbranche tätig sind. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Markus Blechner, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift.

16. Oktober 1973.

Astrifinanz AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 183 vom 9. 8. 1971, S. 1965). Die Generalversammlung vom 26. 4. 1973 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 23. 7. 1971 datieren, geändert. Sitz der Gesellschaft ist K ü s n a c h t. Die Gesellschaft bezweckt die Durchführung von Finanzierungen im In- und Ausland, den An- und Verkauf von Immobilien, die Durchführung von Ueberbauungen für eigene und fremde Rechnung. Sie kann Geschäfte im In- und Ausland tätigen und sich an gleichartigen Unternehmen beteiligen. 'Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, zerfällt in 100 Inhaberkarten zu Fr. 1000 und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Mitglieder des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Dr. Werner Reich, von Basel, nun in Küsnacht, Präsident, und Dr. med. Rubina Reich geborene Sarelacou, von Basel, nun in Küsnacht. Geschäftsdomizil: Himmli-strasse 20 (c/o Dr. Werner Reich).

16. Oktober 1973.

Beteiligungsgesellschaft für das Druckereigewerbe und für Presseerzeugnisse (DuPre), bisher in Sursee, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 13. 4. 1965, S. 1166). Die Generalversammlung vom 5. 10. 1973 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 20. 4. 1964 datieren und letztmals am 21. 7. 1964 geändert wurden. Die Firma lautet Verlag Buch und Wissen AG. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft bezweckt die wirtschaftliche Beteiligung in jeder Form auf dem Gebiete des Verlagswesens, insbesondere die Vermittlung und Auslieferung von Büchern und Schallplatten, alles im In- und Ausland. Das Grundkapital beträgt Fr. 4 200 000, zerfällt in 420 Inhaberkarten zu Fr. 10 000 und ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder brieflich. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 9 Mitgliedern. Dr. iur. Peter Ehret und Charlotte von Schumacher-Specker sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Hans Rudolf Abt, von Zürich und Rottenschwil AG, in Opfikon. Geschäftsdomizil: Beckenhofstrasse 6, in Zürich 6 (c/o Verlagsgemeinschaft Bern).

16. Oktober 1973. Herrenmodartikel.

Linea Tadzio GmbH, in Zürich 1 (SHAB Nr. 207 vom 6. 9. 1971, S. 2186), Handel mit Herrenmodartikeln usw. Die Gesellschafterversammlung vom 24. 9. 1973 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Aenderung erfahren.

16. Oktober 1973. Aerosolprodukte usw.

Aerochemie AG, bisher in Opfikon (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1967, S. 4093), Herstellung von Aerosolprodukten usw. Die Generalversammlung vom 27. 9. 1973 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 435, in Zürich 3.

16. Oktober 1973. Maschinen usw.

Cory A.G., in Erlenbach (SHAB Nr. 86 vom 12. 4. 1973, S. 1015), Handel mit Maschinen usw. Die Generalversammlung vom 29. 8. 1972 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Veränderung erfahren.

16. Oktober 1973. Artikel der Autobranche usw.

Peter Goldschmid & Co. AG, bisher in Opfikon (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1973, S. 255), Import und Export von Artikeln der Autobranche usw. Die Generalversammlung vom 27. 9. 1973 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Geschäftsdomizil: Badenerstrasse 435, in Zürich 3. Peter Goldschmid, Präsident des Verwaltungsrates, ist nun auch Delegierter desselben. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Emil Domenico Colzani ist nicht mehr Delegierter des Verwaltungsrates, bleibt aber Mitglied desselben. Er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist in den Verwaltungsrat gewählt worden: Dr. Pierre Louis van der Haegen, von Basel und Zürich, in Basel. Er ist nicht zeichnungsberechtigt.

Bern - Berne - Berna

Bureau Aarwangen

15. Oktober 1973. Gipserei.

Beek & Jäggi, in Roggwil, Gipserei (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1965, S. 1829). Der Gesellschafter Linus Jäggi wohnt nun in Roggwil. Die Geschäftsadresse lautet nun: Neuweg 8.

15. Oktober 1973. Restaurant.

Heinz Ingold, in Madiswil, Betrieb des Restaurants «Rössli» (SHAB Nr. 195 vom 23. 8. 1971, S. 2079). Die Firma wird infolge Wegzuges des Firmeninhabers gelöscht.

15. Oktober 1973. Gasthof.

Peter Angele-Roth, in Ursenbach. Inhaber der Firma ist Peter Angele-Roth, von und in Ursenbach. Betrieb des Gasthofs «Hirsrennbach», Hirsrennbach.

16. Oktober 1973.

Vaagengesellschaft Madiswil, in Madiswil (SHAB Nr. 295 vom 17. 12. 1958, S. 3403). Aus dem Vorstand ist Otto Güdel ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Vizepräsident gewählt: Walter Leutenberger, von Leimiswil und Burgdorf, in Leimiswil. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1973. Schmiede, Garage.

F. Schüreh, in Rohrbach, gewerbsmässiger Transport von Personen (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1950, S. 1890). Neue Geschäftsnatur: Schmiede und Garage.

16. Oktober 1973. Spenglerei.

Rudolf Jufer-Kunz, in Melchnau, Spenglerei-Installationen (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1963, S. 2951). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

16. Oktober 1973. Treuhander.

Schaller & Kunz, in Belp, Treuhänderbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1967, S. 333). Infolge Todes des Fritz Schaller ist die Gesellschaft aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

Bureau Bern

15. Oktober 1973.

Familiengarten-Genossenschaft Thormannmätteli, in Bern (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1967, S. 2355). Karl Grossbacher, Vizepräsident, und Theodor Kachelhofer, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Vizepräsident ist Walter Merz, von Burg bei Murten, in Bern. Neuer Sekretär ist Rolf Zimmerli, von Wikon, in Zollikofen. Der Präsident oder der Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Sekretär oder dem Kassier.

15. Oktober 1973.

Code Import & Export AG, in Bern, Import und Export von Industrieerzeugnissen (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1973, S. 1160). Ursula Tanner-Künzler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

15. Oktober 1973. Stanzartikel usw.

Presta Walter AG, bisher in Bern, Fabrikation und Vertrieb von Stanzartikeln usw. (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1966, S. 2914). Der Sitz ist nach Zollikofen verlegt worden. Die Generalversammlung vom 26. Januar 1973 hat die Statuten entsprechend revidiert. Hermann Steinegger, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich. Geschäftsdomizil: Reichenbach.

15. Oktober 1973. Vermögensverwaltung.

Sagep AG in Liq., in Bern, Vermögensverwaltung jeder Art für eigene und fremde Rechnung (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1972, S. 409). Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

15. Oktober 1973.

Hugin Registrierkassen AG, Zweigniederlassung in Bern, Vertrieb von Hugin-Registrierkassen usw. (SHAB Nr. 85 vom 12. 4. 1972, S. 917). mit Hauptsitz in Zürich. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Dr. Bruno Heini, von Ruswil, in Dübendorf. Neu führen Kollektivprokura zu zweien: Elisabeth Döber, von Küsnacht, in Zürich; Gottfried Gamper, von Zürich und Stettfurt, in Adliswil; Aldo Chezzi, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich; Kurt Hiltbrand, von Bülach, in Erlenbach ZH.

15. Oktober 1973. Restaurant.

Barbara Mülleemann, in Bern, Betrieb des Club-Restaurants «Union» (SHAB Nr. 85 vom 12. 4. 1972, S. 917). Die Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Erlen (SHAB Nr. 217 vom 28. 9. 1973, S. 2645), im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

15. Oktober 1973.

Schweizerische Genossenschaft für Schlachtvieh- und Fleischversorgung (GSF) (Coopérative suisse pour l'approvisionnement en bétail de boucherie et en viande (CBV)) (Cooperativa svizzera per l'approvisionnement di bestiame da macello e carne (CBC)), in Bern (SHAB Nr. 70 vom 23. 3. 1972, S. 748). Dr. Bernhard Rüfenacht, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Präsident ist neu in die Verwaltung gewählt worden: Rudolf Gasser, von Belp, in Bern; er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

15. Oktober 1973.

Selbsthilfe-Genossenschaft für Behindertenarbeit (Coopérative d'entraide pour le travail d'handicapés), in Bern (SHAB Nr. 250 vom 26. 10. 1971, S. 2602). Die Generalversammlung vom 24. März 1973 hat die Statuten revidiert. Die der Publikation unterliegenden Tatsachen werden dadurch nicht betroffen. Walter Baur, Vizepräsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Vorstand ist gewählt worden: Karl Imshand, von Münster VS, in Brig. Neuer Vizepräsident ist Florian Constantin (bisher Mitglied des Vorstandes). Der Präsident und der Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder je mit einem der anderen Mitglieder des Vorstandes. Neues Geschäftsdomizil: Morgenstrasse 123 a.

Bureau Biel

11. Oktober 1973. Uhren.

S. L. Sharma, Nirva watches fabrication, in Biel. Inhaber der Firma ist Sohan Lal Sharma, indischer Staatsangehöriger, in Dubai. Die Firma erteilt Einzelprokura an Max Müller, von Egg, in Port. Fabrikation, Einkauf und Verkauf von Uhren und Uhrenbestandteilen. Zaanweg 6.

11. Oktober 1973.

«Cité» Linder, Perret & Co., in Biel, Fabrikation und Verkauf von gedruckten Schaltungen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1972, S. 142). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Pieterlen (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1973, S. 2604), im Handelsregister von Biel von Amtes wegen gestrichen.

15. Oktober 1973. Horlogerie.

Duclé S. a. r. l., a Bienn e, fabrication et vente de bracelets pour montres en tous genres (FOSC du 15. 6. 1973, No 137, p. 1720). Les administrations fiscales ont donné leurs consentements pour la radiation. Cette société est donc radiée.

15. Oktober 1973. Immeubles.

G. Widmer, précédemment à Nidau (FOSC du 17. 10. 1966, No 243, p. 3259). La maison a transféré son siège à Bienn e. Le titulaire est Georges Widmer, de Sornwil, actuellement à Bienn e. Courtages d'immeubles. Quai du Haut 112.

15. Oktober 1973. Machines.

Maranto S.A. (Maranto A.G.) (Maranto Ltd.), a Bienn e. Suivant acte authentique et statuts du 5 septembre 1973, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but le commerce de machines. Elle a également pour but l'achat et la vente d'immeubles. Le capital social est de fr. 50.000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les communications aux actionnaires se font par lettre recommandée. L'organe de publicité est la FOCS. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Louis Marchand, de Sornviller, a Bienn e, est seul administrateur, avec signature individuelle. Locaux: Rue Hugli 3, c/o Fidac.

Bureau Burgdorf

12. Oktober 1973. Rasierklingen.

H. Graf & Co. A.-G., in Burgdorf, Rasierklingenfabrik (SHAB Nr. 294 vom 14. 12. 1956, S. 3178). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. Oktober 1973 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **H. Graf & Co. A.-G. in Liq.**, durch den Verwalter Hans Graf. Er zeichnet einzeln. Domizil: Steinhofstrasse, beim Liquidator.

16. Oktober 1973. Schuhe.

A. Gazzetta, in Burgdorf, Schuhhandlung (SHAB Nr. 126 vom 1. 6. 1973, S. 1585). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroübergangs gelöscht.

16. Oktober 1973. Mähdscherei, Erntemaschinen.

W. B. Buri AG, in Krauchthal. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 25. September 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Unternehmens zum Kauf, Vermietung, Einsatz, Vermittlung und Verkauf von Erntemaschinen und landwirtschaftlichen Geräten aller Art, insbesondere den Betrieb einer Mähdscherei. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, veräussern und belasten. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von Walter Bendicht Buri, in Hettiswil/Krauchthal, gewisse Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 1. Januar 1973, wonach die Aktiven (PC, Debitoren, Warenvorräte/Ersatzteile, Immobilien, Mobilen/Einrichtungen, Maschinen, Werkzeuge, Fahrzeuge und Mähdschere) Fr. 236.926,75, und die Passiven (Kreditoren, Darlehen, Hypotheken) Fr. 182.018,20 betragen. Vom Aktivenüberschuss und Uebernahmepreis von Fr. 54.908,55 werden Fr. 44.000 auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 56.000 sind durch Verrechnung mit unter den Passiven aufgeführten Darlehensforderungen liberriert. Die Gesellschaft tritt für die gemäss Bilanz per 1. Januar 1973 übernommenen Aktiven und Passiven in alle Rechte und Pflichten ein, rückwirkend mit Nutzen- und Schadenbeginn am 1. Januar 1973. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Walter Bendicht Buri, Präsident; Armin Bendicht Buri, Vizepräsident und Sekretär; Walter Buri und Alfred Emil Buri, alle von und in Krauchthal. Präsident und Vizepräsident zeichnen unter sich oder mit einem andern Mitglied des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien. Geschäftslokal: Hettiswil.

Bureau de Delémont

15. Oktober 1973.

Entreprise générale S.A., a Delémont, travaux publics et bâtiments (FOSC du 21. 2. 1967, No 43, p. 641). Henri Peter, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Il est nommé secrétaire hors conseil, sans droit à la signature sociale. Julien Peter, de Gempen, a Bure, est nommé administrateur unique, avec signature individuelle.

15. Oktober 1973.

Entreprise générale S.A., a Delémont, travaux publics et bâtiments (FOSC du 21. 2. 1967, No 43, p. 641). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du président du Tribunal I du district de Delémont du 9 octobre 1973.

15. Oktober 1973. Construction.

Laurent Membrez S.A., succursale de Delémont, a Delémont, travaux de construction, etc. (FOSC du 17. 9. 1971, No 217, p. 2280), avec siège principal à Lausanne. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: René-Jan Hediger, de Reinach AG, à Chexbres. La procuration d'Angelo Gasparini est radiée.

Bureau Frutigen

15. Oktober 1973. Metzgerei.

Gebr. Bähler, in Frutigen. Fritz und Kurt Bähler, von Buchholterberg, in Frutigen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1973 beginnt. Metzgerei, Bahnhofstrasse.

Bureau Interlaken

15. Oktober 1973. Spezereien.

Arnold Thomann-Abbiuli, in Oberried, Spezereihandlung und Milchprodukte (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1938, S. 1718). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

15. Oktober 1973.

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Interlaken (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1971, S. 1780). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des stellvertretenden Generaldirektors Dr. Jean-Marie Clerc ist erloschen.

Bureau de la Neuveville

15. Oktober 1973. Fabrique d'horlogerie.

Erismann-Schinz S.A. Fabrique du Grenier, a La Neuveville (FOSC du 20. 10. 1972, No 247, p. 2724). Les signatures d'André Robert, directeur, et de Lina Stern, fondée de pouvoirs, sont éteintes. François Christie, de Baccourt BE, a La Neuveville, a été nommé fondé de pouvoirs. Signature collective à deux du président, de la vice-présidente et de l'administrateur délégué, ou collective à deux du président ou de la vice-présidente ou de l'administrateur délégué avec François Christie, fondé de pouvoirs.

Bureau Nidau

15. Oktober 1973.

Bar-Restaurant Grütti, Hans Hildbrand, von Nidau. Inhaber der Firma ist Hans Hildbrand, von Boswil AG, in Nidau. Betrieb des Bar-Restaurants Grütti, Hauptstrasse 26.

15. Oktober 1973. Restaurant.

Emil Stettler, in Täuffelen. Restaurant zum Rössli, Spezereihandlung (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1946, S. 634). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

15. Oktober 1973.

W. Giggi, fils, bisher in Ligerz. Uhrengehäuse usw. (SHAB Nr. 129 vom 5. 6. 1952, S. 1427). Die Firma hat den Sitz nach T w a n n verlegt. Hauptstrasse 1.

15. Oktober 1973. Spezereien.

Wwe. L. Hofmann-Rothenbühler, in Sutz-Lattringen, Spezereihandlung (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1956, S. 2034). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau de Porrentruy

15. Oktober 1973.

Boucherie Nouvelle, H. Rebetez, a Bonfol (FOSC du 6. 11. 1970, No 260, p. 2528). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Saingelégier (district des Franches-Montagnes)

16. Oktober 1973. Horlogerie.

Donzé Frères, aus Breuleux, horlogerie, société en nom collectif (FOSC du 9. 12. 1958, No 288, p. 3275). La société est dissoute depuis le 31 août 1973. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Luzern - Lucerne - Lucerna

15. Oktober 1973. Nahrungsmittel.

Iriba AG (Iriba SA) (Iriba Ltd.), in Luzern. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 2. Oktober 1973. Grundkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 20.000 einbezahlt. Zweck: Handel mit Nahrungsmitteln aller Art im Ausland, Vermittlung von Geschäften mit Nahrungsmitteln und Beteiligung an Unternehmen der Nahrungsmittelbranche. Die Gesellschaft kann Patente, Lizenzen und Wertschriften erwerben, verwalten und verwerten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinz Schweizer, von Zürich, in Zumikon. Adresse: Kapellplatz 2, bei Charles Zelger.

15. Oktober 1973. Holzprodukte.

Lignun Seandia AG, in Luzern. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 28. September 1973 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Holzprodukten aller Art; sowie verwandte Produkte zu kaufen, zu produzieren, zusammenzustellen, zu vertreiben und zu verkaufen; Patente, Handelsmarken und technische und industrielle Kenntnisse zu erwerben, zu verwalten, zu verwerten und zu übertragen; technische und administrative Beratungsdienste zu leisten; sich an andern Industrie- und Handelsunternehmen zu beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100.000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu je Fr. 100; voll einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Dr. Johannes J. Müller, von Buch, Frauenfeld und Wängli TG, in Zumikon ZH. Adresse: Zürichstrasse 66.

15. Oktober 1973. Metallprodukte.

Metrans AG (Metrans SA) (Metrans Ltd.), in Luzern. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 2. Oktober 1973. Grundkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000; davon sind Fr. 20.000 einbezahlt. Zweck: Vermittlung von und Handel mit metallischen Roh- und Fertigprodukten sowie Beratung beim Vertrieb solcher Produkte. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Patente, Lizenzen und Wertschriften erwerben, verwalten und verwerten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Heinz Schweizer, von Zürich, in Zumikon. Adresse: Kapellplatz 2, bei Charles Zelger.

15. Oktober 1973.

Partner-Immobilien AG Horw, in Horw. Neue Aktiengesellschaft laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. September 1973. Zweck: Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Immobilien, Erstellung von Neubauten; Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Wertschriften und Beteiligungen. Beteiligung an andern Unternehmen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Josef Helfenstein, von Sempach, in Horw. Adresse: Stirnrütstrasse 12, beim VR.

15. Oktober 1973. Papier usw.

Transfertex AG, in Luzern. Patente, Urheberrechte usw. (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1973, S. 2078). An der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 28. September 1973 wurden die Statuten geändert. Die Inhaberaktien in Namenaktien umgewandelt und die Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50.000 auf Fr. 100.000 beschlossen und durchgeführt durch Ausgabe von 1050 Namenaktien zu je Fr. 1000 nominal. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. September 1973 von Heinz und Ilse Hein, in Horw, die sämtlichen Stammanteile der Hewanco I. M. Hein GmbH in Bremen von nominal DM 500.000 zum Uebernahmepreis von Fr. 600.000, welche voll an die Grundkapitalerhöhung angerechnet werden. Der weitere Erhöhungsbetrag von Fr. 450.000 wurde in bar einbezahlt. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 1.100.000, eingeteilt in 1100 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist voll liberriert. Die Gesellschaft bezweckt nun Entwicklung, Erwerb und Verwertung von und Handel mit Transfer-Thermodruck-Papieren, sowie der mit dem Transfer-Thermodruck-System und verwandten Gebieten zusammenhängenden technischen und wirtschaftlichen Know-How, Verfahren, technischen Einrichtungen und Produkten. Sie betreibt ferner Handel von Maschinen und Einrichtungen aller Art und kann Vertretungen übernehmen und vergeben. Die Gesellschaft kann ferner weitere geschützte oder ungeschützte Erfindungen, sowie materielle und immaterielle Rechte erwerben und verwerten. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Heinz Hein-Rasenberg, deutscher Staatsangehöriger, in Horw, als Präsident, und lic. iur. Arno Meyer-Streit, von Bubendorf und Basel, in Küttigen-Kombach. Der Präsident führt Einzelunterschrift und die Mitglieder Richard Hänny und Arno Meyer Kollektivunterschrift zu zweien. Die Einzelunterschrift von Richard Hänny ist demnach erloschen. Einzelprokura ist erteilt worden an Roger Bolliger, von Staffelbach AG und Erlenbach ZH, in Erlenbach.

15. Oktober 1973. Drogerie, Parfumerie.

Dropa Sursée, Wyss AG, in Sursée. Neue Aktiengesellschaft laut Statuten vom 27. September 1973. Zweck: Betrieb von Einzelhandelsgeschäften für Drogerie- und Parfumeriewaren und für alle mit diesen Warengruppen verwandten Artikeln. Sie bezweckt ferner den Gross- und Transithandel in diesen Warengruppen. Die Gesellschaft kann auch Snack-Bars betreiben. Erwerb, Verwertung, Vermietung, Verpachtung, Verwaltung und Veräusserung von Grundbesitz, insbesondere von Immobilien, die dem Hauptzweck dienlich sind. Beteiligung an ähnlichen Unternehmen des In- und Auslandes. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 100.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Josef Wyss, von und in Sursée. Adresse: im Sursée-Park, Bahnhofstrasse.

15. Oktober 1973.

Kurt Allenspach, Inter-Annoncen Luzern, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Kurt Allenspach, von Kreuzlingen, in Adligenswil, Verlagsunternehmen, Verlag von Werbeorganen, Centralstrasse 38a.

15. Oktober 1973.

Gebr. Hess, in Weggis. Bauunternehmung (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1958, S. 2030). Anton Hess und Josef Hess sind aus dieser Kollektivgesellschaft ausgeschieden; ihre Unterschriften sind damit erloschen. Neuer Gesellschafter ist Walter Hess jun., von Engelberg, in Weggis. Die Firma lautet nun: **Walter Hess und Sohn, Baugeschäft, Weggis**.

Zug - Zoug - Zugo

9. Oktober 1973.

Marny West-Ost Handelskontor AG, in Zug, Vermittlung, Import und Export von Waren aller Art sowie Beteiligung für eigene und fremde Rechnung an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1973, S. 2355). Die Einzelprokura von Dr. Günter Zembach und Ulrich Kues ist erloschen; beiden ist Kollektivprokura zu zweien erteilt worden.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

Rectification.

Space-Dye Export S.A., a Fribourg. La commercialisation du procédé «Space-Dye» utilisé pour la teinture de tapis «stuffed» et autres produits analogues, etc. (FOSC du 18. 5. 1973, No 115, p. 1450). Les actions sont au porteur et non nominatives.

15. Oktober 1973. Boucherie.

Joseph Brühlart, a Villars-sur-Glâne, boucherie-charcuterie (FOSC du 29. 6. 1965, No 148, p. 2037). Nouvelle adresse: 117, route de la Glâne.

15. Oktober 1973.

S.I. Universa S.A., a Fribourg (FOSC du 15. 6. 1971, No 136, p. 1470). Dr. Peter Pfenniger, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Dr. Rudolf Schaller, de Wauwil LU et Zurich, et Walter Müller, de Rothenburg LU, les deux à Zurich, ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Erwin Häfelin, de Lucerne, à Bonstetten.

Solothurn - Soleure - Soletta

Bureau Kriegstetten

12. Oktober 1973. Bürobedarf.

Karl Strüby, in Biberist, Handel mit Bürobedarfsartikeln, Zeichenutensilien und Messgeräten (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1969, S. 987). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroübergangs erloschen.

12. Oktober 1973. Bürobedarf.

Karl Strüby & Sohn, in Biberist. Karl Strüby und Martin Strüby, beide von Solothurn, in Biberist, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1973 begonnen hat. Handel mit Bürobedarfsartikeln, Zeichenutensilien und Messgeräten. Lunaweg 7, Post Solothurn.

Bureau Stadt Solothurn

15. Oktober 1973. Medaillen.

Siegenthaler Urs, in Solothurn. Handel mit Medaillen (SHAB Nr. 45 vom 23. 2. 1973, S. 519). Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern hat durch Urteil vom 25. September 1973 über den Firmhaber den Konkurs eröffnet.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

11. Oktober 1973. Spanplatten.

Trade Board Ltd., in Basel, Engelse 11 (bei Experta Treuhänder AG), neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 5. Oktober 1973. Zweck: Import von und Handel mit Spanplatten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Charles Helbing, von Jona, in Muttenz, Präsident, und Dr. Arthur Meyer, von Basel, in Oberwil BL, Sekretär, beide mit Einzelunterschrift.

11. Oktober 1973.

Metal-Foil GmbH, in Basel. Adlerstrasse 23 (bei Ernst Knöpfli), neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Datum der Statuten: 3. Oktober 1973. Zweck: Handel mit metallisierten Folien und

Dienstleistungen in diesem Bereich, sowie Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten und anderen Vermögenswerten ähnlicher Unternehmungen. Stammkapital: Fr. 20.000. Gesellschafter sind: Ernst Knöpfli-Bacher, von Humlikon und Zürich, in Basel, mit einer Stammeinlage von Fr. 19.000, dieser zugleich Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, und Marthe Knöpfli-Bacher, von Humlikon und Zürich, in Basel, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Zustimmung gemäss Art. 177, Abs. 2, ZGB, ist erteilt. Publikationsorgan: SHAB.

12. Oktober 1973. Artikel für Laboratorien usw.
Werthemann & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Artikel für Laboratorien usw. (SHAB Nr. 192 vom 18. 8. 1966, S. 2639). Dr. Manfred Werthemann-Altoth, unbeschränkt haftender Gesellschafter, wohnt nun in Arlesheim.

12. Oktober 1973.
C. Falk Handels AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 293 vom 13. 12. 1972, S. 3197). Neues Domizil: Clarastrasse 48 (bei Interace SA).

12. Oktober 1973.
Inspektorat (Schweiz) AG, beratendes Ingenieurbüro für Inspektionen und Verfahrenstechnik, in Basel (SHAB Nr. 116 vom 19. 5. 1972, S. 1286). Neues Domizil: Clarastrasse 48 (bei Interace SA).

12. Oktober 1973.
Intim Shop, E. Kulny, in Basel. Inhaberin dieser Einzelfirma ist Erna Kulny, von Basel, in Münchenstein. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien: Walter Suter, von Hausen am Albis, in Münchenstein. Verkauf von Intimartikeln, Wäsche, Büchern und Filmen. Rheingasse 25.

12. Oktober 1973. Lithographische Anstalt.
Dickmann AG, in Basel, lithographische Anstalt (SHAB Nr. 116 vom 21. 5. 1969, S. 1153). Heinz Jan Dickmann, Verwaltungsratsmitglied und Direktor, wohnt nun in Hochwald.

12. Oktober 1973.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1973, S. 2768), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Dr. Jean-Marie Clerc erloschen.

12. Oktober 1973.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung **Clara-Platz**, in Basel (SHAB Nr. 166 vom 20. 7. 1971, S. 1796), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Unterschrift Dr. Jean-Marie Clerc erloschen.

Schaffhausen - Schaffhouse - Seiaffusa

11. Oktober 1973.
Betonwerk Enge, Frau Berta Gysel-Hallauer, in Neunkirch, Hallauerstrasse 154 (Neueintragung). Inhaberin dieser Einzelfirma ist Berta Gysel-Hallauer, von Wilchingen, in Neunkirch. Einzelprokura wurde erteilt an Georg Gysel-Bögli, von Wilchingen, in Löhningen. Herstellung und Vertrieb von Beton.

15. Oktober 1973. Restaurant.
Frau Klara Leu-Leu, in Schaffhausen, Betrieb des Restaurants «Bernerstübli» (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1970, S. 2452). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Oktober 1973. Restaurant.
Josef Jenni, in Neuhausen am Rheinfluss, Betrieb des Restaurants «Casino» (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1969, S. 2027). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Oktober 1973. Textilien.
H. Nyffenegger, in Hallau, Handel mit Textilien (SHAB Nr. 50 vom 1. 3. 1973, S. 572). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Oktober 1973. «Snack-Bar, Kiosk».
A. Bellandi, in Neuhausen am Rheinfluss, Betrieb des Restaurants «Oberhof» (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1966, S. 3596). Die Geschäftsart wird geändert in: Betrieb einer Snack-Bar mit Kiosk (Handel mit Schokoladen, Kaffee, Raucherwaren und Reiseandenken). Neue Geschäftsadresse: Industrieplatz 4.

15. Oktober 1973.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Schaffhausen (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1973, S. 487/88), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Dr. Jean-Marie Clerc ist erloschen.

Appenzel A.-Rh. - Appenzel Rh. ext. - Appenzello est.

15. Oktober 1973.
Wehrli & Co. EDP-Programmierung, in Gais. Hanspeter Wehrli und Rosmarie Wehrli, beide von Mauren TG, in Luzern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 15. Oktober 1973 begonnen hat. EDP-Programmierung, Servicebüro für Datenverarbeitung. Rotenweis, Waid.

15. Oktober 1973.
Elektrizitätswerk Urnäsch AG, in Urnäsch (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1973, S. 2606). Jacques Spörri ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. In den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsberechtigung wurde gewählt: Johannes Preisig, von Schwellbrunn, in Urnäsch.

St. Gallen - St-Gall - San Gallo

15. Oktober 1973. Waren aller Art.
Franz Brockmann A-G, in Wil, Erwerb und Vertrieb von Waren aller Art (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1973, S. 2680), aufgelöste Gesellschaft. Nachdem die Gläubiger sichergestellt worden sind, wird die Gesellschaft gelöst.

15. Oktober 1973.
Hongler Sport A.G., in St. Gallen (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1971, S. 232). Die Unterschrift von Rudolf Bächler, Direktor, ist erloschen. Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt Werner Hauser, von Roggwil TG, in Wil SG. Einzelprokura wurde erteilt an Ursula Burkhardt, von Basel, in St. Gallen.

15. Oktober 1973.
Kurhaus Mogelsberg-Immobilien AG, in Mogelsberg (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1973, S. 745). Hans Ziegler ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

15. Oktober 1973. Liegenschaften.
Schöbi AG, in Jona. Handel mit Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1971, S. 553). Das Grundkapital von Fr. 60.000 ist nun voll liberriert.

15. Oktober 1973.
Schrauben- und Metallwaren Rütli GmbH, in Rütli (SHAB Nr. 283 vom 1. 12. 1972, S. 3096). Geschäftsdomicil: Altstätten SG, Bahnhofstrasse 14, bei lic. iur. Hans Kopp.

15. Oktober 1973. Konsumgenossenschaft.
Coop Zürichsee/Oberland, in Jona, Förderung der sozialen Wohlfahrt und die Verbesserung der Lebenshaltung ihrer Mitglieder auf dem Weg genossenschaftlicher Selbsthilfe usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 151 vom 2. 7. 1973, S. 1875). Josef Koch, Aktuar, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

15. Oktober 1973.
Gassner Sport, in Flum s. Inhaber der Firma ist Cesar Gassner, von und in Flums. Betrieb eines Sportgeschäftes. Tannenbodenalp.

15. Oktober 1973. Käserei.
Josef Kuster, in Wattwil, Käserei (SHAB Nr. 293 vom 14. 12. 1961, S. 3636). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

15. Oktober 1973. Tankrevisionen.
B. Wellenzohn, in St. Gallen, Ausführung von Tankrevisionen usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1970, S. 204). Die Prokura von Jakob Wellenzohn ist erloschen.

15. Oktober 1973.
Jolanda Manzulli-Degani, in St. Gallen. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes: Jolanda Manzulli-Degani, von Benken SG, in St. Gallen. Einzelprokura wurde erteilt an Pasquale Manzulli-Degani, von Italien, in St. Gallen. Import von und Handel mit Konfektion. St. Leonhardstrasse 76.

15. Oktober 1973. Elektronische Geräte usw.
Pierre Roth, dipl. Ing. ETH, in Oberuzwil, Herstellung und Verkauf elektronischer Geräte, technische Vertretungen (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1971, S. 1837). Die Firma lautet nun: **TECON P. Roth, dipl. Ing. ETH**.

15. Oktober 1973. Mikroskope usw.
Scheiwiller, bisher in Rorschach, Reparaturservice für Mikroskope und Mikrotome usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1970, S. 49). Die Firma hat den Sitz nach St. Gallen verlegt, wo der Firm inhaber Hansjörg Scheiwiller nun auch wohnt. Geschäftsdomicil: Langgasse 63.

Graubünden - Grisons - Grigioni

15 ottobre 1973. Partecipazioni.
Enosif S.A., in Coira, partecipazioni (FUSC del 1. 5. 1970, N° 100, p. 999). Dr Umberto Confalonieri, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è pertanto estinta. Nuovo amministratore unico: Dr Dario Biagini, da Giubiasco, in Magliaso, con firma individuale.

15. Oktober 1973.
AC-Druck GmbH, in Küblis, neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung gemäss Statuten vom 27. 9. 1973. Zweck: Herstellung und Betrieb von Druckerzeugnissen aller Art. Stammkapital: Fr. 50.000, durch Sachanlagen voll liberriert. Gesellschafter: Roswitha Paltinger-Zelber, österreichische Staatsangehörige, in Feldkirch, mit einer Stammeinlage von Fr. 49.000 und Beat Baikhardt, von Riein, in Chur, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Gemäss Sachanlagevertrag vom 27. 9. 1973 übernimmt die Gesellschaft von Roswitha Paltinger-Zelber, Maschinen und Mobilien im Betrage von Fr. 60.000. Durch diese Sachanlagen sind die beiden Stammeinlagen von Roswitha Paltinger-Zelber, und Beat Baikhardt voll liberriert, unter gleichzeitiger Gutschrift des Restbetrages von Fr. 10.000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift sind die Gesellschafter Roswitha Paltinger-Zelber und Beat Baikhardt. Domicil: Hauptstrasse 1.

15. Oktober 1973. Beni mobili ed immobili.
Giraldak A.G., in Coira, beni mobili ed immobili (FUSC del 14. 10. 1969, N° 240, p. 2364). Statuti modificati il 9. 10. 1973. Aumento del capitale sociale da fr. 50.000 a fr. 200.000 mediante emissione di 150 azioni da fr. 1000, al portatore, interamente liberate. Il capitale sociale è ora di fr. 200.000, diviso in 200 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate.

15. Oktober 1973. Konfektion.
Martha Kimmere, Aux Nouveautés, in Flims-Waldhaus, Handel mit Damen- und Herrenkonfektion (SHAB Nr. 256 vom 31. 12. 1956, S. 2752). Diese Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöst.

15. Oktober 1973. Sportliche Mode, Wäsche.
Mode-Corner, Jean Huber, in Flims-Waldhaus. Inhaber: Jean Huber, von Hausen a. A. ZH, in Flims-Waldhaus. Detailgeschäft für sportliche Kombinationsmode inkl. Herren- und Damenwäsche. Postplatz.

15. Oktober 1973.
Hotel-Bahnhof-Terminus AG, in Davos (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1969, S. 1523). Statuten am 12. 10. 1973 geändert. Der Verwaltungsrat besteht neu aus 9 Mitgliedern. Gualtiero Santi, Präsident, Dr. Albert Lardelli und Max Hausmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder, kollektiv zu zweien zeichnend: Urs Frey, von Olten und Küssnacht, in Meilen, Präsident; Ruedi Baumgartner, von Gossau ZH, in Zürich, und Dr. Eric Dreifuss, von Zürich und Endingen, in Zollikon. Mitglieder. Neue Unterschrift: Pierre Fässler, von Vernier, in Genf; Pierre Freimüller, von Basel, in Neuenburg; Oskar Laubi, von und in Zürich; Bernard Lescaze, von Avusy, in Genf; Christian Thomas, von und in Zürich, und Ivo Vögeli, von Reichenburg, in Zürich.

15. Oktober 1973. Partecipazioni, immobili.
Ailan SA, in Mesocco. Nuova società anonima con statuti del 11 ottobre 1973. Scopo: Partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, acquisto, vendita, amministrazione di azioni e quote di società estere e di beni immobili all'estero. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da uno a cinque membri. Amministratore unico: Dr. Severo Antonini, da Lugaggia, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Rinaldo Ciocco.

15. Oktober 1973. Partecipazioni, immobili.
Ximena SA, in Roveredo. Nuova società anonima con statuti del 11. 10. 1973. Scopo: Partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, acquisto, vendita, amministrazione di azioni e quote di società estere e di beni immobili all'estero. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione da uno a cinque membri. Amministratore unico: Dr. Severo Antonini, da Lugaggia, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Avv. Riccardo Giudicetti, Casa Moesa.

15. Oktober 1973. Partecipazioni, beni mobili ed immobili.
Zwadi SA, in Davos. Nuova società anonima con statuti del 11. 10. 1973. Scopo: la partecipazione ad imprese e società finanziarie nazionali ed estere, l'esecuzione di operazioni commerciali, finanziarie e fiduciarie di ogni genere; la compra, la vendita, la gestione e l'amministrazione di beni mobili ed immobili. La società non svolgerà nessuna attività nel Canton Grigioni, né vi possiederà immobili. Capitale sociale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio di amministrazione di uno o più membri: Hélios Jermi, da Cademario, in Breganzona, presidente, e Bruno Imhof, da Betten, in Pregassona, membro, ambedue con firma individuale. Recapito: c/o Markus Affolter, Haus Daria, Davos-Platz.

15. Oktober 1973.
Wohnhaugenossenschaft Grüneck Ilanz, in Ilanz (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1972, S. 3317). Florian Darms ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in die Verwaltung wurde gewählt Georg Schleich, von Castrisch, in Ilanz. Präsident und Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien unter sich oder je mit einem weiteren Mitglied des Verwaltungsrates.

15. Oktober 1973. Liegenschaften.
Miraval AG, Chur, in Chur, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 255 vom 2. 11. 1964, S. 3291). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 10. 9. 1973 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Miraval AG, Chur**, in Liq, durchgeführt die Liquidatoren Thomas Riedi, einziger Verwaltungsrat, und Heinrich Mettler, von Stäfa ZH, in Chur, durchgeführt. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

12. Oktober 1973.
Garage Diethelm AG Amriswil, in Amriswil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 11. Oktober 1973 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines Garagebetriebes, umfassend Auto-reparaturwerkstätte, Autohandel und Tankstelle. Sie kann sich im Rahmen ihrer Geschäftstätigkeit an andern Unternehmen beteiligen, solche erwerben, sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Grundkapital beträgt Fr. 600.000, eingeteilt in 600 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt nach erfolgter Gründung, von der Einzelfirma «K. Diethelm», in Amriswil, Aktien und Passiven, gemäss einer noch zu erstellenden Ueberrahm-bilanz per 1. Januar 1973, zum Höchstpreis von Fr. 600.000 zu erwerben. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Karl Diethelm-Hasler, Präsident, und Hildegard Diethelm-Hasler, Mitglied; beide von Hefenhofen, in Amriswil. Sie führen Einzelunterschrift. Domicil: Rütlistrasse 1.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

15 ottobre 1973.
Immobiliare Troadero S.A., in Arbedo/Castione (FUSC del 20. 8. 1973, N° 193, p. 2325). Armando Cereda non è più amministratore unico ed i suoi poteri sono estinti. In sua vece è stato nominato Eros Morisoli, da evo in Montecaroso, amministratore unico con firma individuale.

Ufficio di Lugano

12 ottobre 1973. Partecipazione, ecc.
Fintecne S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto dell'8 ottobre 1973. Scopo: la partecipazione al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, sia svizzere che estere; la società potrà amministrare titoli e valori, acquistare, vendere, permutare ed amministrare immobili. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino. Amministrazione: uno o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Fiorenzo Perucchi, da Stabio, in Lugano. Recapito: Piazza Monte Ceneri 9, c/o studio legale Perucchi-Colombo-Baggi.

12 ottobre 1973. Bar, ristoranti, alberghi, ecc.
Barista S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto dell'11 ottobre 1973. Scopo: la compra, la vendita, la costruzione, l'arredamento e la locazione, nonché la gestione di bar, snack bar, ristoranti, alberghi e night club; operazioni immobiliari in genere con particolare riguardo al settore: operazioni finanziarie. Capitale: fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: uno o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Dr. Giuseppe Castelli, da Melide, in Breganzona. Recapito: via al Forte 2, c/o studio Dr. Castelli.

12 ottobre 1973. Partecipazione, ecc.
Greenzafin S.A. (Greenzafin A.G.) (Greenzafin Ltd.), in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 12 ottobre 1973. Scopo: la partecipazione a società ed imprese commerciali, industriali, finanziarie, immobiliari, l'acquisto e la vendita di titoli, di azioni, di quote di società, nonché l'acquisto e la vendita di beni mobili ed immobili in Svizzera e all'estero. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino; le prime solo in quanto la legge lo esiga. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Spartaco Chiesa, da Chiasso, in Mendrisio. Recapito: via Ginevra 4, c/o studio Dr. Brenno Galli.

12 ottobre 1973. Partecipazione, ecc.
Baretra S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 12 ottobre 1973. Scopo: la partecipazione a società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali e di titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni e patrimoni. La società potrà a tale scopo, acquistare beni di qualsiasi natura, anche immobiliari. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: uno o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Giuseppe Doninelli, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro. Recapito: Viale Stefano Franscini 1, studio legale Molinari.

12 ottobre 1973. Immobili, ecc.
Justum S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto dell'11 ottobre 1973. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'amministrazione e la costruzione di beni immobili. Essa potrà inoltre acquisire partecipazioni in società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari e amministrare beni di terzi. Capitale: fr. 50.000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino; le prime solo in quanto la legge lo esiga. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: uno o due a cinque membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Marco Gambazzi, da Novaggio, in Lugano. Recapito: Via Ginevra 4, c/o studio legale Gambazzi.

12 ottobre 1973. Partecipazione, ecc.
Capuana S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 12 ottobre 1973. Scopo: la partecipazione a società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali e di titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni e patrimoni. La società potrà, a tale scopo, acquistare beni di qualsiasi natura, anche immobiliari. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: uno o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Giuseppe Doninelli, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro. Recapito: Viale Stefano Franscini 1, c/o studio legale Molinari.

Distretto di Mendrisio

15 ottobre 1973. Bianchiera.
Società Anonima Grazia, già **Sorelle Tesi**, in Chiasso, la vendita all'ingrosso e al dettaglio di bianchiera, ecc. (FUSC dell'8. 7. 1959, N° 155, p. 1937). Con decisione assembleare del 6 ottobre 1973, la società ha deciso il suo scioglimento. Essa non sussisterà che per la sua liquidazione che verrà fatta sotto la ragione sociale **Società Anonima Grazia**, già **Sorelle Tesi**, in liquidazione. A liquidatrice è stata nominata Bruna Agustoni, già amministratrice unica, con firma individuale. Recapito della società in liquidazione: Corso San Gottardo 25.

15 octobre 1973. Genéri diversi.

Piccadilly S.A., in Rancate, l'acquisto e la vendita di merci e di generi diversi all'ingrosso e al dettaglio (FUSC del 23. 1. 1973, N° 18, p. 212). Con decisione assembleare del 10 ottobre 1973 la società ha aumentato il suo capitale sociale da fr. 100.000 a fr. 500.000 mediante emissione di 400 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Attualmente il capitale sociale è di fr. 500.000, suddiviso in 500 azioni al portatore da fr. 1.000 cadauna, interamente liberate. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

15 ottobre 1973. Partecipazioni.

Ervin S.A., in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società (FUSC del 21. 3. 1972, N° 68, p. 727). Con decisione assembleare del 12 ottobre 1973, la società ha modificato la propria ragione sociale in **Marvinpart S.A.** Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Morges

8 octobre 1973. Café, restaurant.

P. Antile, à Morges, exploitation du Café-restaurant du Port (FOSC du 14. 5. 1946, p. 1456). Raison sociale radiée par suite de remise de commerce.

8 octobre 1973.

Carrosserie B. Spadaro, d'Italie, à St-Prex, société en nom collectif. Biaggio Spadaro, d'Italie, à Prilly, et Nicolo Castro, d'Italie, à St-Prex, ont créé sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} avril 1972. Exploitation d'un atelier de carrosserie. La société est engagée par la signature collective à deux des associés. Adresse: route cantonale.

Bureau de Nyon

15 octobre 1973.

Société immobilière Externa S.A., à Nyon (FOSC du 6. 2. 1967, p. 454). Nouvel administrateur: Jürg-W. Vogel, de Zurich et Neuenkirch LU, à Kusnacht ZH. Le conseil d'administration est actuellement composé de Gustave Stähly (inscrit), nommé président et de Jürg-W. Vogel, administrateur. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs.

15 octobre 1973. Analyses médicales.

Biodata S.A., à Coïnsins, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 4 octobre 1973. But: la réalisation d'analyses médicales, biologiques, biochimiques et anatomopathologiques, et ce tant sur le plan humain que sur le plan vétérinaire; la mise au point de techniques nouvelles, quels que soient les domaines en rapport avec la biologie en général; l'organisation et la participation à toute activité de contrôle de qualité, appliqué à la biologie, chimie en général, ainsi qu'au domaine des produits alimentaires. Elle pourra réaliser son but social, soit par l'exploitation directe, soit en prenant des intérêts dans des entreprises en tout ou partie similaire ou connexes, soit par voie de fusion avec de semblables entreprises. Elle pourra également s'intéresser à toutes activités médicales ou paramédicales en utilisant tous les moyens actuels et futurs, notamment l'informatique. La société pourra en outre effectuer toutes opérations mobilières, immobilières, commerciales, financières ou industrielles, pouvant se rattacher à l'objet social. Capital: fr. 150.000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1.000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Nathan Israeloff, de et à Genève, a été nommé unique administrateur avec signature individuelle. Adresse: Centre Industriel de Coïnsins.

15 octobre 1973. Publications.

Inico S.A., succursale de Mies, à Mies. Sous cette raison sociale, la société anonyme Inico S.A., à Genève, traduction et adaptation et rédaction d'articles d'actualité pour toutes publications, inscrite sur le registre du commerce de Genève, le 22 novembre 1971 (FOSC du 28. 8. 1973, p. 2396), a, suivant décision de son conseil d'administration du 11. 10. 1973, créé une succursale à Mies. La succursale est engagée par la signature individuelle de Yvonne Lo Re, de Kirchberg SG, à Bernex GE, unique administrateur. Bureau de la succursale: Châlet Fleuri, chez Roy Price.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

15 octobre 1973.

Union de Banques Suisses (UBS), succursale de Fleurier (FOSC du 21. 7. 1971, N° 167, p. 1813), société anonyme ayant son siège principal à Zurich. D^r Jean-Marie Clerc n'est plus directeur général adjoint, sa signature est radiée.

Bureau de Neuchâtel

15 octobre 1973.

S.I. Cité 57 S.A. Bloc B
S.I. Fleurs de Lys S.A.
S.I. La Perrière S.A.
Le Soleil S.A., les quatre à Neuchâtel, sociétés immobilières (FOSC du 16. 6. 1971, N° 137, p. 1484)

Par suite de démission, Petr Pfenniger ne fait plus partie du conseil d'administration. Sa signature est radiée. Rudolf Schaller, de Wauwil LU et Zurich, à Zurich et Walter Müller, de Rothenburg LU, à Zurich, ont été nommés administrateurs avec signature collective à deux. Erwin Häfelin, de Lucerne à Bonstetten devient fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

15 octobre 1973. Installations électriques.

Michel Progin, précédemment à Neuchâtel, entreprise d'installations électriques (FOSC du 14. 10. 1970, N° 240, p. 2323). Le siège de la maison de même que le domicile particulier du titulaire sont actuellement à Hauteville. La maison ajoutée à son genre d'affaires l'installation de téléphones. Locaux: Route de Champrevères 3.

Genf - Genève - Ginevra

12 octobre 1973. Produits de nettoyage.

Serge Broquère, à Vernier. Chef de la maison: Serge Broquère, de France, à Vernier. Représentation et commerce de produits d'entretien, de nettoyage, d'additifs pour huile de moteur et d'articles de diverses natures. 45, avenue du Lignon.

12 octobre 1973. Hotel, café, restaurant.
Amleto e Darío Gay, à Genève, société en nom collectif (FOSC du 3. 1. 1968, p. 9). Nouvel objet: hôtel-café-restaurant-pizzeria. Nouvelle enseigne: «Hôtel-restaurant de la Poste».

12 octobre 1973. Objets d'art.

L'Exotiques Mme M.-F. Polack, à Genève. Chef de la maison: Marie-France Polack, de France, à Genève, autorisée par son mari Yves Polack. Commerce d'objets d'arts anciens et artisanaux. 5, rue des Chaudronniers.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 1, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 6. 1969, p. 1252). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 1**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 6. 1969, p. 1288). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 3**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 4, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 6. 1969, p. 1289). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 4**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 5, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 6. 1969, p. 1289). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 5**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 6, à Genève (FOSC du 5. 6. 1969, p. 1289). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 6**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 7, à Genève (FOSC du 9. 6. 1969, p. 1319). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 7**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Résidence-Apollo 8, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 6. 1969, p. 1319). Nouvelle raison de commerce: **SI Résidence-Apollo «PAT» 8**. Statuts modifiés le 27 septembre 1973. Administration: Bernard Dupont, nommé président, et Claude Othenin-Girard, du Locle NE, à Thônex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 7, rue de la Fontaine, chez Bernard Dupont.

12 octobre 1973.

Auderset-Dubois Transports SA, à Genève (FOSC du 10. 1. 1972, p. 68). Nouvelle raison de commerce: **Maison Planzer Transports SA**. Le capital de fr. 300.000 est maintenant entièrement versé. Statuts modifiés le 18 septembre 1973.

12 octobre 1973.

Banque de Bruxelles (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 30. 3. 1973, p. 852). Procuration collective à deux a été conférée à Albert Rodrik, de et à Onex; Bruno Emmenegger, de Granges-Paccot FR, à Chêne-Bougeries; Pierre Gharib, de Sembrancher VS, à Vevrier; Gilbert Perrochon, de Versoix, à Genève, et René Zollinger, de Zurich, à Vernier.

12 octobre 1973.

Banque Romande, à Genève (FOSC du 12. 9. 1973, p. 2517). Claude Mentha n'est plus membre de la direction générale; ses pouvoirs sont radiés.

12 octobre 1973. Produits manufacturés.

René Baud SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 2 octobre 1973. But: importation et exportation, commerce et représentation de tous produits manufacturés, ainsi que fabrication de produits technico-chimiques et d'entretien. La société pourra s'intéresser à toutes affaires financières et de brevets, ainsi qu'à l'achat et la vente de biens immobiliers. Capital: fr. 50.000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: René-Michel Baud, de Genève, à Confignon, administrateur unique, avec signature individuelle. Adresse: 34, rue du Prieuré.

12 octobre 1973.

Boulangerie Industrielle SA (BISA), à Collonge-Bellerive (FOSC du 16. 5. 1973, p. 1424). Victor Armelder n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Charles Mesritz, de et à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

12 octobre 1973.

Société Immobilière Parc de Budé B/C, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 9. 1973, p. 2637). L'administrateur Horace Julliard n'est plus secrétaire; il continue à signer collectivement à deux.

12 octobre 1973. Produits chimiques.

Du Pont de Nemours International SA, à Carouge, substances et matériel concernant notamment l'industrie chimique, etc. (FOSC du 7. 11. 1972, p. 2884). Les pouvoirs de Thomas-Albert Casadevall sont radiés. Russel-Clarence Nelson n'est plus administrateur; il reste directeur général et continue à signer individuellement.

12 octobre 1973.

Association Château Le Fournas, à Genève, association. Date des statuts: 20 septembre 1973. But: permettre à ses membres, intéressés à l'oenologie, d'enrichir leurs connaissances dans ce domaine en encourageant les contacts et rencontres et en organisant des conférences, voyages et dégustations entre membres afin de mieux faire connaître tous les aspects de la production viticole. Ressources: montants versés pour l'obtention d'un certificat de membre. Direction: trois membres. Signature: collective à deux de Bruce Gifford, des USA, à Divonne-les-Bains (Ain, France), président, avec Curt Eklund, de Suède, à Prangins VD, secrétaire, ou Bruce Dickieson, des USA, à Fribourg, trésorier, tous membres de la direction. Adresse: 72, boulevard de Saint-Georges, chez Gérard Henry, avocat.

12 octobre 1973. Installations mécaniques et électriques.

Elca Eftinvest, à Genève, installations mécaniques et électriques, etc. (FOSC du 8. 1. 1973, p. 45). Atef Hantes n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jeanne Zervos, d'Oberschrot FR, à Collonge-Bellerive, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 2, rue Verdaine.

12 octobre 1973.

Société d'Etudes et de Placements, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 3. 1971, p. 577). Jean-François Ceresole n'est plus administrateur; ses pouvoirs ainsi que ceux de Frederick Smith, sont radiés. Adresse: 6, place de la Synagogue, chez Société Bancaire Clays (Suisse) SA.

12 octobre 1973.

Société Immobilière Frontenex-Parc B, à Genève (FOSC du 4. 10. 1973, p. 2691). Henri Betex n'est plus administrateur. Administration: Germaine Hussameddin Bey, présidente, avec signature individuelle; Julien Baumgartner, de et à Genève, secrétaire, et Jean Dalphin, de et à Genève, lesquels n'exercent pas la signature sociale.

12 octobre 1973.

Société commerciale et financière Gescofi SA, à Genève, gestion commerciale et financière, etc. (FOSC du 13. 7. 1971, p. 1736). Alfred Golaz (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Amiguet, d'Olion VD, à Lancy, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

12 octobre 1973. Commerce des matières premières.

Granax SA, à Genève, commerce des matières premières, etc. (FOSC du 24. 8. 1973, p. 2369). Signature individuelle a été conférée à John-E. Haugen, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

12 octobre 1973. Participations.

Holba SA, à Genève, participation à d'autres entreprises, etc. (FOSC du 1. 7. 1966, p. 2125). Conversion des 100 actions de fr. 500, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. Capital porté de fr. 50.000 à fr. 100.000 par l'émission de 100 actions de fr. 500, au porteur. Capital fr. 100.000, entièrement versé, divisé en 200 actions de fr. 500, au porteur. Statuts modifiés le 3 octobre 1973.

12 octobre 1973.

Société Holding et d'Administration, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 1. 1959, p. 75). Nouvelle adresse: 14bis, avenue Dumas.

12 octobre 1973. Immeubles.

SI Marbésa, à Genève, société anonyme (FOSC du 16. 6. 1972, p. 1578). François Soudan n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Luc Hottinger, nommé président, et Patrick Hottinger, secrétaire, lesquels continuent à signer individuellement.

12 octobre 1973. Participations.

Omnium Investment Co, à Genève, participations à toutes entreprises financières, etc. société anonyme (FOSC du 16. 7. 1971, p. 1768). Edmond Robert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Jacques Fontaine, de Plan-les-Ouates, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: Cité Vieusseux A2, chez Jean-Jacques Fontaine.

12 octobre 1973. Gestion de fortunes.

Omnivator SA, à Genève, gestion de fortunes, etc. (FOSC du 8. 3. 1973, p. 643). Régis Didillon, jusqu'ici directeur, a été nommé directeur central; il continue à signer individuellement.

12 octobre 1973. Matière d'investissement.

Pactole SA, à Genève, conseil et promotion en matière d'investissements, etc. (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870). Michel Burrest n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Wuarin, de Cartigny, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature individuelle.

12 octobre 1973.

Paper Financial Corporation SA, à Genève (FOSC du 16. 3. 1965, p. 823). Nouvelle raison de commerce: **Toreno SA**. Statuts modifiés le 24 septembre 1973.

12 octobre 1973.

Patrimonial Management Advisory Services SA, à Onex, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 2 octobre 1973. But: exploitation d'un cabinet de conseillers en gestion patrimoniale, soit en gestion de biens employés à des fins non-professionnelles. La société donnera des consultations et diffusera de la documentation économique et financières. Capital: fr. 50.000, versé à concurrence de fr. 20.000, divisé en 50 actions de fr. 1.000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marie-Ère Karapanayotis, de et à Onex, administratrice unique avec signature individuelle. Adresse: 15, chemin de la Genèverière, chez Marie-Ère Karapanayotis.

12 octobre 1973. Matériel électronique.

André Pozzi SA, à Genève, tout matériel électronique, etc. (FOSC du 12. 2. 1970, p. 325). Les pouvoirs d'André-Robert Pozzi sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Roger Huguet, de Bière VD, à Vernier, directeur.

12 octobre 1973. Participations.

Promofina SA, à Genève, administration de toutes participations, etc. (FOSC du 26. 8. 1969, p. 1966). Jean Brancher n'est plus administrateur ni directeur; ses pouvoirs sont radiés. Georges Tracewski, secrétaire du conseil d'administration et directeur, a été nommé en outre membre dudit conseil; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Marc Maison-neuve, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Daveline Willen, d'Adelboden BE, à Genève, secrétaire générale.

12 octobre 1973. Immeubles, etc.

Prosperim SA, à Genève, exploitation de tous immeubles, etc. (FOSC du 4. 10. 1973, p. 2691). Henri Betex n'est plus administrateur. Administration: Germaine Hussameddin Bey, présidente, avec signature individuelle; Julien Baumgartner, de et à Genève, secrétaire, et Jean Dalphin, de et à Genève, lesquels n'exercent pas la signature sociale.

12 octobre 1973.

SI Résidence de la Tourelle 29, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 11. 1968, p. 2504). Willi Küderli, Bruno Kohler et Ernst Hardmeier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Fritz Moser, d'Uerkeim AG, à Zollikon ZH, président; Ruth Grohe, de et à Orient VD, secrétaire, et Yvonne Rochat, du Lieu VD, à Lausanne, lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 4, rue de Rive, chez Fiduciaire de Rive, Kurt Kreis.

12 octobre 1973. Placements mobiliers et immobiliers.

Securities Management Company Ltd, à Genève, vente de fonds communs de placements mobiliers et immobiliers, etc. (FOSC du 15. 2. 1973, p. 448). René de Chochoir n'est plus président, il reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. L'administrateur Cecil Altmann, jusqu'ici vice-président, a été nommé président, il continue à signer collectivement à deux. L'administrateur directeur général Eugène Patry, jusqu'ici secrétaire et délégué, a été nommé vice-président, il continue à signer collectivement à deux.

12 octobre 1973. Pétroles.

Somerep SA, à Genève, recherches et exploitations de pétroles, etc. (FOSC du 28. 6. 1971, p. 1596). Capital porté de fr. 500.000 à fr. 800.000, par l'émission de 60 actions de fr. 5000, au porteur, entièrement libérées par compensation. Capital: fr. 800.000, entièrement versé, divisé en 160 actions de fr. 5000, au porteur. Statuts modifiés le 24 septembre 1973.

12 octobre 1973. Produits agricoles.

Tradax Genève SA, à Genève, affaires portant sur le commerce international des produits agricoles, etc. (FOSC du 10. 7. 1973, p. 1957). Signature individuelle a été conférée à John-E. Haugen, nommé sous-directeur; sa procuration est radiée.

12 octobre 1973. Immeubles.

United House C, à Genève, exploitation d'immeubles, etc., société anonyme (FOSC du 4. 10. 1973, p. 2691). Henri Betex n'est plus administrateur. Administration: Germaine Hussameddin Bey, présidente, avec signature individuelle; Julien Baumgartner, de et à Genève, secrétaire, et Jean Dalphin, de et à Genève, lesquels n'exercent pas la signature sociale.

12 octobre 1973.

Société Immobilière du Vélodrome, à Genève, société anonyme (FOSC du 4. 10. 1973, p. 2691). Administration: Germaine Hussameddin Bey, présidente, avec signature individuelle; Julien Baumgartner, de et à Genève, secrétaire, et Jean Dalphin, de et à Genève, lesquels n'exercent pas la signature sociale.

**Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus - Titoli smarriti**

Aufrufe - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 28. Juni 1924, Beleg 1/3948, zugunsten der Erbsparniskasse Nidau, im Kapitalbetrag von Fr. 3000.-, lastend auf Biel-Grundbuch Nr. 5544 des Georges Leopold Bühlmann, im II. Pfandrechtsrang.

Der unbekannte Inhaber dieses Namenschuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert der Frist eines Jahres, seit der ersten Publikation dieses Aufrufes an gerechnet, dem Richteramt I Biel vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt würde. (1245²)

2500 Biel, den 18. Oktober 1973

Der Gerichtspräsident I:
Mühlemann

Es wird vermisst:

Schuldbrief vom 25. April 1940, von Fr. 8000.-, Beleg Serie II/1537, haftend im II. Rang auf Biel-Grundbuch Nr. 2018, Besetzung Freiestrasse Nr. 26 in Biel.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert der Frist eines Jahres, seit der ersten Publikation dieses Aufrufes an gerechnet, dem Richteramt I Biel vorzulegen, da er sonst kraftlos erklärt würde. (1246²)

2500 Biel, den 18. Oktober 1973

Der Gerichtspräsident I:
Mühlemann

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 4600.-, lautend zugunsten der seinerzeitigen Eigentümerin Frau Marie Lysser-Franz, wohnhaft gewesen in der Hohmatt zu Otiswil, eingetragen den 22. Januar 1926, Beleg I/2305, und lastend auf der Hausparzelle Wengi-Grundbuchblatt Nr. 347 im II. Range.

Der allfällige Inhaber des Titels wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, andernfalls der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1244²)

3294 Büren a/Aaare, den 19. Oktober 1973

Der Gerichtspräsident:
Jaggi

Es wird vermisst:

Schuldbrief Nr. 2 vom 18. Dezember 1941, Belege-Serie I/4522 von Fr. 25 000.-, lastend auf den Grundstücken Grundbuch Wilerolligen Nr. 680 und 44 weitere.

Schuldner: Edgar Herren-Rentsch, des Christian, von Mühleberg, 1922, Landwirt, in Wilerolligen.

Gläubigerin: Frau Frieda Rentsch-Notz, Witwe des Fritz Ernst, von Ferrenbalm, wohnhaft gewesen in Kerzers, gestorben am 25. Mai 1972, nun deren alleiniger Erbe, Emil Notz-Issenschmid, des Emil, geboren 1897, von Chardonney, Pferdehändler, in Kerzers.

Der Besitzer dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel binnen Jahresfrist, d.h. bis 15. November 1974, dem Richteramt Laupen vorzulegen. Andernfalls wird der Schuldbrief als kraftlos erklärt werden. (1243²)

3177 Laupen, den 17. Oktober 1973

Der Gerichtspräsident:
Aebersold

Es wird vermisst:

Namenschuldbrief vom 22. November 1940 von Fr. 18 000.-, haftend im III. Range auf IR Staufien Nr. 95, Plan I, Parzelle 72, lautend auf Herrn Walter Scherrer, Rheinfelden als Gläubiger und auf Herrn Paul Moosberger, Staufien, als Schuldner.

Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben bis 31. Oktober 1974 dem Bezirksgericht vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1251²)

5600 Lenzburg, den 18. Oktober 1973

Bezirksgericht

Nachstehende Wertpapiere werden als vermisst gemeldet:

Die Namenaktien nom. Fr. 1000.- versehen mit 20 Coupons der Felsbach AG mit Sitz in Schauenberg/Cazis, lautend auf den Namen von Herrn Jean Jacques Bienz, Nrn. 4, 56, 57, 58, 59 und 60. Wer im Besitze dieser Titel ist, wird hiermit öffentlich aufgefordert, dieselben dem unterzeichneten Bezirksamt Heizenberg innert der Frist von 6 Monaten seit der ersten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vorzulegen, andernfalls dieselben samt den Coupons als kraftlos erklärt werden. (1249²)

7430 Thusis, den 18. Oktober 1973

Bezirksamt Heizenberg
Dr. A. Fanconi

Es wird als vermisst gemeldet:

Fr. 5199.40, Sparheft Nr. 1.157.093.08 der App. A. Rh. Kantonalbank, Filiale Heiden, lautend auf Herrn Bernhard Bischof, Horn TG.

Der allfällige Besitzer des Sparheftes wird aufgefordert, dasselbe bis 30. April 1974 der Obergerichtskanzlei App. A. Rh. in 9043 Trogen einzureichen; andernfalls wird es für kraftlos erklärt. (1241²)

9043 Trogen, den 19. Oktober 1973

Obergerichtskanzlei
App. A. Rh.

Es werden als vermisst gemeldet:

Fr. 10 000.-, abz. lieg. Zedel vom 18. November 1875, eingetragen im Pfandprotokoll Bd. K, Nr. 3170 des Grundbuchamtes Heiden, haftend auf Grundbuch Heiden Nr. 426; Eigentümer: Fa. Heller AG, Heiden.

Fr. 1300.-, Schuldbrief vom 3. August 1931, Vorgg. Fr. 7327.-, haftend auf Grundbuch Trogen, Nr. 476/77, Scheibenwald, der Frau Nelly Schmider, Sulzbach-Uster.

Fr. 700.-, abz. lieg. Zedel vom 3. August 1911, heute im I. Rang, Zinsfall 1. August, eingetragen im Zedelkopierband Teufen 25, Nr. 145, damaliger Schuldner Jakob Roderer, haftend auf den Grundstücken Teufen Nr. 803 und 817.

Der allfällige Besitzer des einen oder anderen Titels wird aufgefordert, denselben bis spätestens Ende Oktober 1974 der Obergerichtskanzlei App. A. Rh. in 9043 Trogen, vorzulegen; andernfalls wird er für kraftlos erklärt. (1242²)

9043 Trogen, den 19. Oktober 1973

Obergerichtskanzlei
App. A. Rh.

Le président du Tribunal du district de Courtelary somme le ou les détenteurs éventuels de l'obligation de fr. 13 000.- en faveur de la Caisse Hypothécaire du canton de Berne, du 9 novembre 1889 Vol. 32 No 65, grevant en 1^{er} rang l'immeuble No 228 de la Commune de St-Imier, lieu dit «Rue des Jonchères», habitation No 31, assise, aïssance jardin, trottoir, d'une contenance de 6,27 ares et d'une valeur officielle de fr. 112 400.-, appartenant Mesdames Dina Louise Métraux-Perrenoud à Bâle, Anna-Marguerite Jan-Leuenberger à Lavey-Village et Elisabeth May Mantell-Perrenoud à New-York, de la produire au Greffe du Tribunal à Courtelary ou de se faire connaître dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1250²)

2608 Courtelary, le 18 octobre 1973

Le président du Tribunal:
J.-L. Favre

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Die II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich hat mit Beschluss vom 12. September 1973 die folgende Schuldurkunde als kraftlos erklärt:

Schuldbrief für ursprünglich Fr. 10 000.-, ausgestellt am 20. Februar 1882, am 24. November 1932 auf Fr. 15 000.- erhöht und in einen Namensschuldbrief zugunsten der Zürcher Kantonalbankum gewandelt, lautend auf die Sennereigenossenschaft Mettmenstetten, vormals Sennhüttingenossenschaft Mettmenstetten; vorgangslos lastend auf einem Wohnhaus zu Mettmenstetten, Assek. Nr. 345 (neu Nr. 284), mit zwei Aren 57 m² Gebäudeplatz und Umgelände, sowie einer Sennhütte daselbst, Assek. Nr. 208 (neu Nr. 283 a und b), mit vier Aren 45 m² Gebäudeplatz und Umgelände (Grundprotokoll Mettmenstetten Bd. 32 S. 211/4); infolge Güterzusammenlegung verlegt auf Parzelle Nr. 10.160, ein Wohnhaus in Ober-Mettmenstetten, Assek. Nr. 284, mit drei Aren 50 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten. (1252)

8910 Afoltern a.A., den 19. Oktober 1973

Bezirksgericht

Sparheft Nr. 032-501 674, lautend auf Schweizerische Bankgesellschaft Baden, Wert per 31. Dezember 1972, Fr. 13 279.60, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1256)

5400 Baden, den 24. Oktober 1973

Bezirksgericht Baden

Es werden kraftlos erklärt:

Schuldbrief über Fr. 5000.-, angeg. 5. November 1934, Schuldbrief über Fr. 5000.-, angeg. 8. November 1934, beide haftend auf Grundstück Nr. 776 Grundbuch Sursee. (1255)

6210 Sursee, den 23. Oktober 1973

Der Amtsgerichtspräsident
von Sursee; Wigger

Nach erfolgtem Aufruf hat das Obergericht des Kantons Zürich, auf Antrag des Bezirksgerichtes Winterthur, die folgende Schuldurkunde als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief für ursprünglich Fr. 7000.-, ausgestellt am 28. Juni 1929, am 2. November 1931 auf Fr. 6000.- ermässigt, lautend auf den Schuldner Lucien Gottenkiengy, geboren 1890, Werkmeister, von Winterthur, wohnhaft an der Rychenbergstrasse 220 in Winterthur-Oberwinterthur, lastend im 2. Rang auf Kat.-Nr. 8882 (ursprünglich Kat.-Nr. 6620, Plan 33), ein Wohnhaus usw. mit 772m² (ursprünglich 767m²) Grundfläche, Hofraum und Garten an der Rychenbergstrasse 220 in Oberwinterthur (Grundprotokoll Oberwinterthur-Dorf Band 18 S. 45/Grundbuch Oberwinterthur Ebl. 1035). (1253)

8400 Winterthur, den 22. Oktober 1973

Im Namen des
Bezirksgerichtes Winterthur
Der Gerichtsschreiber:
Dr. O. Brunner

Nach erfolgtem Aufruf hat das Obergericht des Kantons Zürich, auf Antrag des Bezirksgerichtes Winterthur, die folgende Schuldurkunde als kraftlos erklärt:

Schuldbrief für Fr. 16 000.-, ausgestellt am 7. Juli 1932 auf den Schuldner Johann Erb, geboren 1890, Eichmeister, von und in Winterthur, Obertorgasse 31, zugunsten der Schweizerischen Volksbank in Winterthur, im I. Rang lastend auf der heute Frau Ella Vogt geb. Müllhaupt, Bettenstrasse 51, Winterthur, gehörenden Liegenschaft Kat. Nr. 1577 an der Strittackerstrasse 1 in Töss (Grundprotokoll Bd. 23 S. 263). (1254)

8400 Winterthur, den 22. Oktober 1973

Im Namen des
Bezirksgerichtes Winterthur
Der Gerichtsschreiber:
Dr. O. Brunner

**Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales**

Altre pubblicazioni legali

Lundia AG in Liquidation, Root

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Oktober 1972 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, innert 14 Tagen, seit der letzten Veröffentlichung, ihre Ansprüche bei der Firma Bachmann + Co, Sachwalterbüro, Frankenstrasse 2, 6000 Luzern, anzumelden. (A644²)

6000 Luzern, den 23. Oktober 1973

Der Liquidator:
Alfred Bachmann

**Harriman Green & Associates AG in Liquidation,
Zürich**

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 4. September 1973 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Artikel 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind dem unterzeichneten Liquidator bis zum 31. Dezember 1973 schriftlich einzureichen. (A642²)

8703 Zürich, den 23. Oktober 1973

Der Liquidator:
John Green,
Lerchenbergstrasse 75
8703 Erlenbach

Migrator Schulreisedienst AG, in Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Migrator Schulreisedienst AG, Zug, vom 12. Oktober 1973 hat die Auflösung und Liquidation im Sinne von Art. 742 OR beschlossen.

Die Gläubiger dieser Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, binnen 2 Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes ihre Forderungen unter Nachweis des rechtsmässigen Bestandes der Liquidatorin Honesta Treuhand AG, Weinbergstrasse 79, 8035 Zürich, schriftlich anzumelden. (A643²)

8035 Zürich, den 23. Oktober 1973

Die Liquidatorin:
Honesta Treuhand AG

Litco SA en liquidation, Châtel-St-Denis

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 12 mars 1973.

Conformément à l'art. 742 CO les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans les 14 jours à partir de la troisième publication auprès de Bachmann + Co, Sachwalterbüro, Frankenstrasse 2, 6000 Lucerne. (A 643²)

6000 Lucerne, le 23 octobre 1973

Le liquidateur:
Hans Bachmann

**Gravière de Chapelle SA en liquidation,
à Granges-près-Marnand**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO

Deuxième publication

Selon acte authentique de l'assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1973, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Liquidateur: M. Georges Vuichoud, agent d'affaires breveté, 1510 Moudon.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives jusqu'au 30 novembre 1973 à l'adresse suivante:
Etude Georges Vuichoud, agent d'affaires breveté, rue du Temple 16, à 1510 Moudon. (A633²)

1510 Moudon, le 16 octobre 1973

Le liquidateur

Bénéfice d'inventaire

Le Juge-instructeur II des districts de Martigny et Saint-Maurice vu la demande de bénéfice d'inventaire déposée par M^o Jean-François Gross, avocat à Martigny, agissant pour les héritiers légaux de feu Jean Lanzenrin, fils de Hans, de dernier domicile à Salvan, décédé le 24 août 1973, invite tous les créanciers et les débiteurs de feu Jean Lanzenrin, y compris les créanciers en vertu de cautionnement, à consigner leurs prétentions et leurs dettes au greffe du Tribunal de Martigny, dans un délai expirant le 30 novembre 1973, à peine des conséquences légales.

Les créanciers sont rendus attentifs aux conséquences du défaut de production (art. 590 CCS). (A641)

1920 Martigny, le 22 octobre 1973

G. Collombin

Marken Marques Marché

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

266268. Hinterlegungsdatum: 27. Juli 1973, 11 Uhr.
Ernst Waespe, Limmattalstrasse 38, Zürich 37. - Fabrikation. - Erneuerung der Marke Nr. 147702. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. Juli 1973 an.

Weisse Mandelmasse. (Int. Kl. 30)

Er Wa-Pan
weisse Mandelmasse

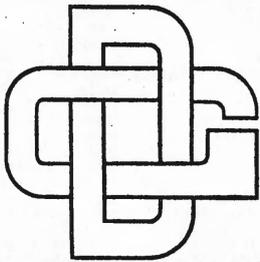
266269. Hinterlegungsdatum: 25. Mai 1973, 18 Uhr.
Locher & Co., Altstätten (St. Gallen). - Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 145844. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 14. März 1973 an.

Motorenöle. (Int. Kl. 4)

MOTORENOEL
VISCO
TEX

266270. Hinterlegungsdatum: 23. Juli 1973, 18 Uhr.
Gardner-Denver Company, Gardner Expressway, Quincy (Illinois, USA). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 147428. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. Juli 1973 an.

Pneumatisch und manuell betriebene Bohrer sowie Vorrichtungen zum Halten und Ausziehen derselben und pneumatisch und manuell betriebene Bohrschleifmaschinen; Gesteinsbohrer samt Zubehör; Schmiervorrichtungen, Vorrichtungen zum Einrammen von Spundwänden und Pfählen; elektrische und pneumatische Aufzüge; Stampfer, Pressluftschlämmer, Aufreisser, Spaten, Werkzeuggriffe, Luft- und Gaskompressoren, Ventilatoren, Luft- und Gaspumpen, Regler für Maschinen, Motoren und Pumpen. (Int. Kl. 7, 8, 9, 11, 12)



266271. Hinterlegungsdatum: 24. Juli 1973, 18 Uhr.
Burgess Micro Switch Company Limited, Dukess Way, Team Valley, Gateshead 11 (Durham, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Elektrische Schalter. (Int. Kl. 9)



266272. Hinterlegungsdatum: 26. Juli 1973, 12 Uhr.
Friedrich Stahl KG Schmuck- und Uhrbänderfabrik, Goethestrasse 41, Birkenfeld (Württemberg, Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 146477. Firma geändert. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 11. Mai 1973 an.

Metallbänder sowie Schmuckwaren in Silber und Double. (Int. Kl. 6, 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 5918.

266273. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1973, 17 Uhr.
Alfred Gerber AG, Schlossmattstrasse 21, Thun (Bern). - Fabrikation und Handel. - Uebertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 147002 von Alfred Gerber, Thun (Bern). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. Juni 1973 an.

Käse und andere Milchprodukte schweizerischer Provenienz. (Int. Kl. 29)



266274. Hinterlegungsdatum: 25. Juli 1973, 17 Uhr.
S.C. Johnson & Son, Inc., 1525 Howe Street, Racine (Wisconsin, USA). - Fabrikation und Handel.

Keimtötende Mittel (mit Ausnahme solcher für den Körper); Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; Insektizide; Insekten abtötende Mittel; Fungizide; Luftverbesserungsmittel; Mottenschutzmittel; Mittel, die die Anhäufung von krankheits- und infektionshervorrufenden Substanzen in der Luft verhindern. (Int. Kl. 1, 5)

Johnson CRUSAIR

266275. Hinterlegungsdatum: 26. Juli 1973, 18 Uhr.
Inter Binding Corporation, Seestrasse 346, Zürich 2. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 242774. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Juli 1973 an.

Plastikbinderücken zum Einbinden von losen Blättern und Maschinen zum Anbringen dieser Binderücken an die zu bindenden Blätter; Elektronenrechner sowie Büromaschinen und -geräte aller Art; Armbanduhren. (Int. Kl. 7, 9, 14, 16)

ibico

266276. Date de dépôt: 26 juillet 1973, 19 h.
Veritas F. Antonio Rizzuto Sociedad Anonima de Informaciones Comerciales, Representaciones y Mandatos, Maipu 286, Buenos Aires (Argentine). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque N° 147419. Raison modifiée. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 20 avril 1973.

Articles et matériel d'imprimerie, de librairie, de papeterie, de lithographie, de reliure, d'enseignement et de dessin, cartonnage, livres et imprimés. (Cl. int. 16)

VERITAS

266277. Hinterlegungsdatum: 27. Juli 1973, 18 Uhr.
Papierfabrik Perlen (Fabrique de Papier Perlen) (Perlen Paper Mill), Perlen (Luzern) und Jacques Schindler & Co., Limmattplatz 7, Zürich 5. - Fabrikation und Handel.

Papiere, Kartons, Metall- und Kunststoff-Folien, ein- oder beidseitig mit Kunststoff beschichtet oder laminiert. (Int. Kl. 6, 16, 17)

perdisco

266278. Date de dépôt: 27 juillet 1973, 17 h.
Textron Inc., 40 Westminster Street, Providence (Rhode Island, USA). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque N° 147649. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 27 juillet 1973.

Abrasifs et matières à polir; machines et outils pour travailler les lentilles et porte-lentilles pour lorgnons et lunettes; outils à main en particulier pour laboratoires ophtalmiques; lorgnons et lunettes et leurs parties, étuis pour lorgnons et lunettes; lentilles ophtalmiques et lentilles non travaillées, instruments d'optique pour l'essai et l'examen des yeux; calibres et règles graduées; marqueurs de lentilles et en général tous les appareils, instruments et produits employés en lunetterie. (Cl. int. 3, 9, 10)

Shuron

266279. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1973, 14 Uhr.
Mme A. Aymon-Wittenauer, 1, rue du Vieux-Moulin, Sitten (Wallis). - Fabrikation und Handel.

Berufskleider. (Int. Kl. 25)

«ESKABA»

266280. Date de dépôt: 30 juillet 1973, 16 h.
Nerfos S. à r.l., 134, rue de la Serre, La Chaux-de-Fonds (Neuchâtel). - Fabrication et commerce. - Renouvellement de la marque N° 147685. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 30 juillet 1973.

Ressorts de barillets. (Cl. int. 14)

FLEXOMATIC

266281. Hinterlegungsdatum: 30. Juli 1973, 18 Uhr.
Gaba AG, St. Johanns-Vorstadt 98, Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 147647. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 30. Juli 1973 an.

Pharmazeutische Produkte und Präparate, Zuckerwaren. (Int. Kl. 5, 30)



Die Marke wird blau, weiss und schwarz ausgeführt.

266282. Hinterlegungsdatum: 31. Juli 1973, 18 Uhr.
Vamus B.V., Beeklaan 24, De Zilk (Niederlande). - Fabrikation und Handel.

Kühlmittel in Gel-Form für industrielle Zwecke sowie chemische Pulver zur Verwendung bei der Herstellung von Kühlmitteln in Gel-Form; Behälter und Gefässe aus Kunststoff oder Metall sowie aus Kombinationen dieser beiden als Verpackungen für Kühlmittel in Gel-Form, sowie zum Lagern und Transportieren von Kühlmitteln in Gel-Form. (Int. Kl. 1, 6, 20)

VWA

266283. Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1973, 14 Uhr.
Karl Walther, Hangweg 114, Spiegel (Köniz, Bern). Geschäftsadresse: Zeughausgasse 22, Bern. - Fabrikation und Handel.

Schmuck. (Int. Kl. 14)

WC

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2834.

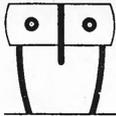
266284. Hinterlegungsdatum: 19. Juni 1973, 14 Uhr.
José Valldeperas, Kleinfeld 651, Ipsach (Bern). - Fabrikation und Handel.

VJ

Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 2836.

266285. Date de dépôt: 21 juin 1973, 14 h.
Hier et Aujourd'hui S.A., route des Hôtels, Villars-sur-Ollon (Vaud).
— Commerce.

Objets en or et en argent, tels que bagues, bracelets, colliers, broches, pendentifs, assiettes, gobelots et vases. (Cl. int. 14)



Poinçon: N° 2835.

266286. Hinterlegungsdatum: 27. Juni 1973, 14 Uhr.
Fashion Jewellery Trading Limited, Mauren (Liechtenstein). Geschäftsadresse: Aubünd 36, Vaduz (Liechtenstein). — Handel.

Bijouteriewaren, Gebrauchsgegenstände aus Edelmetallen. (Int. Kl. 14)



Verantwortlichkeitsmarke: Nr. 7209.

Übertragungen - Transmissions

154323 (ZENITH) 201843 (ZENITH)
181267 (ZENITH, fig.)
Fabrique des Montres Zenith S.A. en liquidation, Le Locle (Neuchâtel). — Transmission à Zenith Time S.A., 34, rue des Billodes, Le Locle (Neuchâtel). — Enregistré le 20 septembre 1973.

183973 (CRESTLINER) 229577 (HATTERAS)
228188 (HATTERAS, fig.)
North American Rockwell Corporation, Pittsburgh (Pennsylvanie, USA). — Übertragung an AMF Incorporated, 777 Westchester Avenue, White Plains (New York, USA). — Eingetragen am 17. September 1973.

191299 (SERVOMATIC)
Servomat Hydraulics (Guildford) Limited, Guildford (Surrey, Grande-Bretagne). — Transmission à Alfred Herbert Limited, Edgwick Works, Canal Road, Coventry (Warwickshire, Grande-Bretagne). — Enregistré le 21 septembre 1973.

193812 (DER CHEMISCHE 200141 (FEREX)
SCHRAUBEN-
SCHLUESSEL)
Novaktinchemie Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Beuel am Rhein (Bundesrepublik Deutschland). — Übertragung an Novaktinchemie Kommanditgesellschaft, Broichstrasse 76, Bonn-Beuel (Bundesrepublik Deutschland). — Eingetragen am 17. September 1973.

195209 (LE TOURNEVIS CHIMIQUE)
Novaktinchemie Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Beuel am Rhein (République fédérale d'Allemagne). — Transmission à Novaktinchemie Kommanditgesellschaft, Broichstrasse 76, Bonn-Beuel (République fédérale d'Allemagne). — Enregistré le 17 septembre 1973.

209176 (MUNROSPUN)
Munrospun Limited, Edinburgh (Schottland, Grossbritannien). — Übertragung an die Firma gleichen Namens Munrospun Limited, Restalrig, Edinburgh (Schottland, Grossbritannien). — Eingetragen am 21. September 1973.

218116 (MINIPIANO)
W. G. Eavestaff & Sons. Limited, Londres N. 4 (Grande-Bretagne). — Transmission à W. G. Eavestaff & Sons (Pianos) Limited, 28, Spencer Street, St. Albans (Hertfordshire, Grande-Bretagne). — Enregistré le 17 septembre 1973.

221490 (TOWN + COUNTRY, fig.)
Fabrik für Firestone Produkte Aktiengesellschaft, Pratteln (Basel-Landschaft). — Übertragung an The Firestone Tire & Rubber Company, 1200 Firestone Parkway, Akron (Ohio, USA). — Eingetragen am 17. September 1973.

223581 (TELL) 223601 (TELL, fig.)
R. Schwarz & Co. AG, Winterthur 2. — Übertragung an Usines Métallurgiques de Vallorbe, Vallorbe (Waadt). — Eingetragen am 24. September 1973.

225053 (ABC OIL BURNER, fig.)
Automatic Burner Corporation, Chicago (Illinois, USA). — Übertragung an Sun-Ray Burner Mfg. Corp., Plainview (New York, USA). — Eingetragen am 17. September 1973.

231645 (ORBASLIM)
Bio-Labor AG, Zürich 8. — Übertragung an Rutara GmbH, Bürgli-
strasse 39, Wallisellen (Zürich). — Eingetragen am 17. September 1973.

251779 (ERALGINE)
Coop La Chaux-de-Fonds, La Chaux-de-Fonds (Neuchâtel). — Transmission à Imperial Chemical Industries, Limited, Imperial Chemical House, Millbank, Londres S. W. 1 (Grande-Bretagne). — Enregistré le 17 septembre 1973.

252510 (BIC, fig.)
Marcel, Louis, Michel, Antoine Bich, Neuilly-sur-Seine (Frankreich). — Übertragung an Société BIC (société anonyme), 8, Impasse des Cailloux, Clichy (Frankreich). — Eingetragen am 17. September 1973.

258061 (KADE, fig.)
Kurt Dörpinghaus, Bulle (Freiburg). — Übertragung an Kade AG (Kade S.A.) (Kade Ltd.), Oberburgstrasse 35, Burgdorf (Bern). — Eingetragen am 17. September 1973.

Firmaänderungen - Modifications de raison

152258, 248709. — Gaumont Watch Company Limited, Manchester (Grande-Bretagne). — Raison modifiée en Gaumont Watch Co. (Importers) Limited. — Enregistré le 28 septembre 1973.

181376. — Keppler & Merkle, Pforzheim (Bundesrepublik Deutschland). — Firma geändert in Keppler KG «Cito-Uhrenfabrik». — Eingetragen am 28. September 1973.

247310. — Blass Designs, Ins., New York (New York, USA). — Firma geändert in Bill Blass, Ltd. — Eingetragen am 28. September 1973.

252453. — North American Rockwell Corporation, Pittsburgh (Pennsylvanie, USA). — Firma geändert in Rockwell International Corporation. — Eingetragen am 28. September 1973.

261730. — Puma Veículos e Motores Ltda., São Paulo (Brasilien). — Firma geändert in Puma Veículos e Motores S/A. — Eingetragen am 28. September 1973.

Firma- und Adressänderung Modification de raison et changement d'adresse

262958, 264688, 265237, 265238. — Texwood (Jeans) Garment Factory Limited, Kowloon (Hongkong). — Firma geändert in Texwood Limited. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Texwood Building, 183 Wai Yip Street, Kwun Tong, Kowloon (Hongkong). — Eingetragen am 28. September 1973.

Sitzverlegung - Transfert de siège

263220, 263221. — IISI Products AG, Zürich 6. — Sitz verlegt nach Grabenstrasse 15, Chur (Graubünden). — Eingetragen am 28. September 1973.

Einschränkungen der Warenangabe Limitations de l'indication des produits

175582 (DREFFT)
The Procter & Gamble Company, Cincinnati (Ohio, USA). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Kerzen, gewöhnliche Seife, Reinigungsmittel, mit Ausnahme von Metallreinigungsmitteln, Öle für Beleuchtung, Heizung und Schmierung, Zündhölzer, Stärke, Waschblau und andere Präparate für die Wäsche. — Eingetragen am 28. September 1973.

239085 (UROMIL, fig.)
Vitas S.A., Lausanne (Vaud). — L'indication des produits est limitée à Antiarthritique et dissolvant de l'acide urique. — Enregistré le 28 septembre 1973.

256560 (fig.)
Flow Laboratories Limited, Irvine (Ayrshire, Schottland, Grossbritannien). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Chemische Erzeugnisse für den Laboratoriengebrauch auf medizinischen Gebieten, Nährmedien für Gewebekulturen, Laboratoriumsapparate und -geräte für den Gebrauch in medizinischen Laboratorien, die oder deren Teile nicht aus Gummi bestehen. — Eingetragen am 28. September 1973.

258713 (BONEXYL)
Pharma-Singer, Niederurnen (Glarus). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Arzneimittel gegen Reisekrankheiten. — Eingetragen am 28. September 1973.

261103 (PROTEMOL)
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Chemische Erzeugnisse für wissenschaftliche Zwecke; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwasmittel; pharmazeutische Produkte; Pflaster, Verbandmittel; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. — Eingetragen am 28. September 1973.

261800 (ALDOSAN)
Lysolform Desinfektion AG, Glarus. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Desinfektionsmittel. — Eingetragen am 28. September 1973.

262012 (ALDOSPRAY)
Lysolform Desinfektion AG, Glarus. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Desinfektionsmittel. — Eingetragen am 28. September 1973.

264913 (SOMNUPESCH)
Mepha AG, Neu-Aesch (Basel-Landschaft). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Pharmazeutische Spezialitäten gegen Einschlaf- und Durchschlafstörungen. — Eingetragen am 28. September 1973.

265037 (ARADOX)
Schering Corporation, Bloomfield (New Jersey, USA). — Die Warenangabe wird eingeschränkt durch die Streichung der Angaben Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. — Eingetragen am 28. September 1973.

Löschungen - Radiations

260652 (TIMODINE)
Lloyd's Pharmaceuticals Limited, London W. 1 (Grossbritannien). — Gelöscht am 28. September 1973 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

261229 (SPACETRONIC, fig.)
Catena S.A., Bulle (Fribourg). — Radiée le 28 septembre 1973 à la demande de la titulaire.

262404 (MIRZA GENEVE)
Miro Bapic, Genève. — Radiée le 28 septembre 1973 à la demande du titulaire.

262575 (EXOS)
Mopal GmbH, Zürich 4. — Gelöscht am 28. September 1973 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

263556 (CEMAR), 263557 (ETINAR)
Artax Watch Ltd., Zuchwil (Solothurn). — Gelöscht am 28. September 1973 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Löschungen wegen Nichterneuerung Radiations pour cause de non-renouvellement

Im Februar 1953 eingetragene und am 25. September 1973 gelöschte Marken
Marques enregistrées en février 1953 et radiées le 25 septembre 1973

145132 (SIRIUS, fig.)	145556 (PLASTOL, fig.)
145154 (METALLFIX, fig.)	145557 (POLIVER, fig.)
145155 (FOUDROYETOÛT)	145558 (VINYTEX SW, fig.)
145156 (DESPOREX, fig.)	145559 (RAYFEL, fig.)
145183 (MOCCA)	145560 (RAYFEL)
145185 (BITZ)	145561 (NYLON)
145186 (MAMMUT FORTA, fig.)	145579 (3, fig.)
145187 (COIFFEUR)	145581 (NOREEN, fig.)
145188 (STRABAZIN)	145583 (HAMAL, fig.)
145212 (NEO)	145584 (PIC, fig.)
145215 (ANTISULFATINE)	145585 (MIDINETTE)
145227 (VENOGE)	145587 (OSMIRUTHAL)
145230 (GOLDWAX)	145588 (CILANDER AG, fig.)
145231 (FROGMAN)	145589 (WIGUTEX)
145233 (AL, fig.)	145605 (W, fig.)
145234 (EG, fig.)	145606 (SIX CORD, fig.)
145239 (CRISTALLIN)	145607 (KEBIR DE BLAIN, fig.)
145240 (VITEX 7)	145610 (TETRAKAPSELN)
145242 (RADI-KLEEN)	145619 (PERGAPHAN)
145256 (IVFS SCHAFFHAUSEN, fig.)	145626 (CREX, fig.)
145257 (PERITA)	145627 (ROBRIK)
145258 (BELFILA)	145631 (CRAG)
145259 (CORVITA)	145632 (IDEAL)
145261 (OREADA)	145653 (PRIMALBA, fig.)
145262 (GARBOSA)	145658 (MILEI, fig.)
145263 (CREPOLA)	145678 (LE BON JOUR)
145264 (CRISTALITA)	145679 (LE BON SOIR)
145265 (FLOREAL)	145680 (LE BON TOUR)
145279 (LUMINEX, fig.)	145703 (MAGNECORDER, fig.)
145284 (ROTOVENT, fig.)	145726 (EUPHYLLIN)
145286 (GOUTTE D'OR, fig.)	145727 (PANETTON-FIX)
145287 (PRIMONO)	145728 (PANETTON-MIX)
145288 (DAIZ)	145753 (MIMI)
145293 (FLIC-FLOC)	145754 (PERMALAN)
145295 (fig.)	145755 (ATELORA)
145305 (GOLD HOOD)	145756 (SARIDON, fig.)
145308 (SANITAS)	145773 (CORAX)
145309 (UNI-RUL, fig.)	145774 (CALCISANDOSTIN)
145310 (GEHRI SLIMMING PULLY, fig.)	145776 (CALCISANDOSTINE)
145311 (NECO)	145778 (PUROVERIN)
145312 (fig.)	145779 (PUROVERINE)
145314 (CORMIERE)	145780 (PUROVETRIN)
145315 (HI-ENHANCE)	145781 (PUROVETRINE)
145331 (CHROMELLA)	145782 (HYDANTIL-SANDOZ, fig.)
145332 (AURI)	145787 (VETORMONA)
145333 (CREDY)	145793 (DAUNA)
145334 (EBEL EPSOM)	145794 (LOOFAH, fig.)
145337 (QUICKPACK)	145795 (SERVICENTER)
145340 (KURO)	145830 (SERVOBOY)
145341 (AWEG, fig.)	145832 (EBC, fig.)
145342 (TRI-ONDA)	145833 (ASP, fig.)
145343 (JOBY-FIX)	145835 (SENT BON)
145344 (VAPLEX)	145880 (BW)
145345 (ESPRIT)	145881 (EVO, fig.)
145346 (JLCO-BÄRRI)	145882 (EVO, fig.)
145347 (JLCO-EASY)	145883 (ESPI)
145348 (JLCO-EXCEL)	145884 (ANDELLI)
145350 (JLCO-WOKI)	145897 (AMBITHEUSE, fig.)
145352 (ST. JACOBS-BALSAM)	145908 (REDMANIZED)
145357 (MAHALLA, fig.)	145909 (NEW-HAIR)
145359 (KINOMARKE)	145911 (FOTEX)
— NORIS E A)	145913 (PERLA, fig.)
145360 (HEMERA)	145931 (SIX CORD, fig.)
145382 (fig.)	145932 (YJLA)
145383 (M, fig.)	146011 (W, fig.)
145386 (CLAIRE FONTAINE)	146012 (V SENSATION FÜR DAMEN)
145387 (PARCHEMIN)	146013 (ISOPLAT)
145393 (ACCUMAT, fig.)	146081 (SULFOPLASMA)
145394 (CERTOPOST)	146082 (THIOPLASMA)
145397 (MATEMA)	146091 (ZUBOL, fig.)
145398 (PORLUC)	146092 (fig.)
145401 (BELP, fig.)	146095 (GOLD STAR, fig.)
145402 (fig.)	146096 (EBERHARD, fig.)
145403 (JANDEL)	146097 (BACHTELIAR)
145404 (DONA CARLA)	146135 (H, fig.)
145405 (DON CARLOS)	146185 (FREYA FISCHMEHL, fig.)
145406 (LADY CECIL)	146196 (KÜCHENSTOLZ)
145407 (LORD CECIL)	146197 (DR W, fig.)
145411 (MOSA)	146202 (FLIEGER-WEIN)
145429 (GUSTIBUS, fig.)	146230 (SILVER-COKE)
145430 (MARMITON, fig.)	146231 (SIFCO, fig.)
145443 (HOMODUR)	146239 (HELVETIA)
145445 (SUPER WATERTEST)	146249 (ARVE)
145446 (WATERTEST)	146250 (ERVE)
145447 (REVIRESCO, fig.)	146251 (ERVESA)
145449 (IL TAMBURINO)	146252 (HERVE)
145451 (VYCOL, fig.)	146275 (METALINOX)
145452 (ALBINO, fig.)	146276 (NICKELINOX)
145453 (ETOILE DU RHONE, fig.)	146282 (S, fig.)
145457 (DIANIT)	146317 (WINTERTHURER TANNZAPFEN, fig.)
145458 (BI-COLOR)	146413 (SPORTFOOT)
145459 (MEISTER-KORELLE)	146437 (SALUT)
145463 (FALZ HEXE)	146461 (BORAXIN, fig.)
145467 (MALATHION)	146599 (RASEX, fig.)
145470 (CAMPING, fig.)	146701 (HANDEL SOCIETY, fig.)
145486 (ISOFLEX)	146702 (HANDEL SOCIETY, fig.)
145487 (AN, fig.)	146747 (FETON)
145488 (NIVITA, fig.)	146786 (REPARIT)
145489 (DHT)	146882 (VI-PON)
145500 (STÜTZ-MI)	147194 (TULLY)
145501 (1 2 3-FLECKENFREI, fig.)	147687 (TOGGA)
145502 (RAETIKON)	147796 (FORUM, fig.)
145504 (BESTIME, fig.)	147877 (MUSICAL MASTER-WORKS SOCIETY INC.)
145505 (fig.)	147878 (MMS, fig.)
145506 (WA-KA-NA, fig.)	147879 (MUSICAL MASTER-WORKS SOCIETY, fig.)
145511 (ROSA BLANCHE)	147880 (MMS, fig.)
145512 (BISCUITS D'OR)	147964 (SYLVANINE)
145513 (BISCUITS D'OR)	148235 (CONCERT HALL SOCIETY)
145514 (DORINETTES)	148236 (CONCERT HALL, fig.)
145515 (COSTO-FIL, fig.)	152220 (OP, fig.)
145516 (ATLANTIS)	153682 (ARAUTO)
145525 (ROGLA, fig.)	
145526 (ROYAL)	
145528 (DUFOR)	
145529 (REVELATION, fig.)	
145555 (CELLOFLEX, fig.)	

Arab Bank (Overseas) Ltd., Zürich

Zwischenbilanz per 30. September 1973

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	52 510 821.97
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	423 243 915.20
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	259 234 215.20
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	319 470 623.35	Kreditoren auf Sicht	8 595 289.28
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	177 500 412.05
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	69 237 950.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Depositenkonti	3 717 880.62
– davon mit hypothekarischer Deckung	5 000 000.—	Sonstige Passiven	9 604 564.42
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Aktienkapital	26 400 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Gesetzliche Reserve	4 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	1 250 000.—	Spezialreserve	11 000 000.—
Wertschriften		Gewinnvortrag 1972	886 092.27
Dauernde Beteiligungen			
Sonstige Aktiven			
	717 458 975.81		717 458 975.81

Schweizerische Depositen- und Kreditbank, Basel

Bilanz per 30. September 1973

Aktiven		Passiven	
	Fr.		Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		Bankenkreditoren auf Sicht	14 538 294.36
Bankendebitoren auf Sicht		Bankenkreditoren auf Zeit	9 000 000.—
Bankendebitoren auf Zeit		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	4 000 000.—
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	23 474 960.—	Kreditoren auf Sicht	44 163 690.28
Wechsel und Geldmarktpapiere		Kreditoren auf Zeit	41 544 819.50
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	17 331 583.—
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		Spareinlagen	146 955 859.98
– davon mit hypothekarischer Deckung	72 464 694.75	Depositenhefte	18 522 791.95
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		Kassenobligationen	67 114 600.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		Pfandbriefdarlehen	19 300 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	15 400 435.65	Sonstige Passiven	12 417 105.76
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		Aktienkapital	30 000 000.—
Hypothekaranlagen		Gesetzliche Reserve	3 300 000.—
Wertschriften		Andere Reserven	1 000 000.—
Dauernde Beteiligungen		Gewinnvortrag auf neue Rechnung	1 269 155.18
Bankgebäude			
Andere Liegenschaften			
Sonstige Aktiven			
	409 126 317.01		409 126 317.01

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 23. Oktober 1973

Aktiven	Franken / Francs
Goldbestand	11 892 732 381.85
Devisen	10 094 948 543.89
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	4 612 980 000.—
Inlandportfeuille	
– Wechsel	107 823 345.80
– Schatzanweisungen des Bundes	—
Lombardvorschüsse	6 220 829.85
Korrespondenten im Inland	55 723 364.99
Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. Dezember 1971	1 243 514 066.53
Sonstige Aktiven	82 411 970.38
Total	28 096 354 503.29

Passiven	Franken / Francs
Eigene Gelder	65 000 000.—
Notenumlauf	15 652 706 140.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	
– Girorrechnungen von Banken, Handel und Industrie	5 423 696 428.58
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	1 126 388 862.07
Mindestguthaben von Banken auf:	
– inländischen Verbindlichkeiten	1 707 600 000.—
– ausländischen Verbindlichkeiten	1 506 099 000.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	
– Sterilisationsreskriptionen	446 750 000.—
– Sonderkonti ¹⁾	486 818 000.—
Sterilisationskonto Bundesverwaltung	27 361 712.50
Sonstige Passiven	1 653 934 360.14
Total	28 096 354 503.29

¹⁾ Überschreitung des zulässigen Kreditwachses

Banque nationale suisse - Situation au 23 octobre 1973

Veränderungen seit dem letzten Ausweis
Changements depuis la dernière situation

Franken / Francs	Actif
—	Encaisse or
— 35 399 577.83	Devises
	Bons du Trésor étrangers en fr. s.
	Portefeuille effets sur la Suisse
+ 6 099 294.40	– Effets de change
	– Bons du Trésor de la Confédération
– 9 695 665.95	Avances sur nantissement
+ 23 328 190.93	Korrespondanten in Suisse
	Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971
—	Autres postes de l'actif
+ 9 100 306.85	Total

Franken / Francs	Passif
—	Fonds propres
+ 139 731 985.—	Billets en circulation
	Engagements à vue
+ 159 929 654.77	– Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie
– 331 503 076.55	– autres engagements à vue
	Avoirs minimaux des banques sur:
– 6 228 000.—	– les engagements en Suisse
+ 9 375 000.—	– les engagements envers l'étranger
	Engagements à terme
—	– Rescriptions de stérilisation
– 4 037 000.—	– Comptes spéciaux ¹⁾
	Compte de stérilisation de l'administration fédérale
+ 26 163 985.18	Autres postes du passif
	Total

¹⁾ Dépassement du taux d'accroissement des créditsOffizieller Diskontsatz 4 1/2 % seit 22. Januar 1973
Offizieller Lombardzinsfuss 5 1/4 % seit 22. Januar 1973Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 3 1/4 % seit 1. März 1972
b) für übrige Pflichtlager 3 1/2 % seit 1. März 1972Taux officiel d'escompte 4 1/2 % depuis le 22 janvier 1973
Taux officiel pour avance 5 1/4 % depuis le 22 janvier 1973Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 3 1/4 % depuis le 1^{er} mars 1972
b) pour autres stocks obligatoires 3 1/2 % depuis le 1^{er} mars 1972



Mikron Holding AG, Biel

Dividende 1972 / 73

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 24. Oktober 1973 wird der Coupon Nr. 13 der Inhaberaktien unserer Gesellschaft mit Fr. 40.— brutto, abzüglich 30% Verrechnungssteuer, also mit

Fr. 28.— netto je Aktie

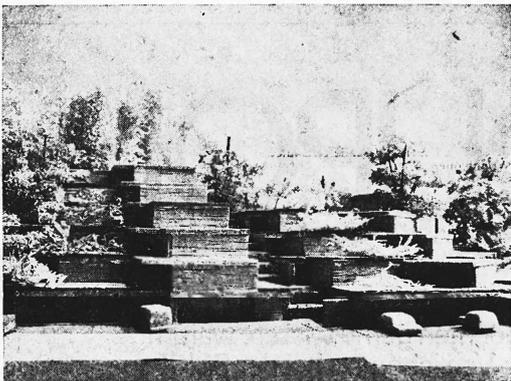
vom 25. Oktober 1973 an spesenfrei eingelöst

beim Schweizerischen Bankverein, Biel, Basel, Neuenburg und Zürich
 bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Biel, Basel, Neuenburg und Zürich
 bei der Kantonalbank von Bern, Biel und Bern
 bei den Herren Pictet & Cie, Genf
 bei den Herren A. Sarasin & Cie, Basel
 bei der Cosmos Bank, Zürich
 und am Sitze der Gesellschaft

Für Schuldbriefe auf guten Liegenschaften (innert Verkehrswert) werden einige Hypothekenteile von je **zwanzigtausend Franken** mit einer Laufzeit von 5 Jahren mit je **Fr. 120.— pro Monat verzinst**
 Auszahlung durch Bank.
 Alle Details unter jeder Diskretion durch Chiffre S 901280, Publicitas, 3001 Bern.

Das Sparheft Nr. 76240 mit einem Guthaben von Fr. 3092.95, ausgestellt von der Schweizerischen Kreditanstalt, Martigny, wird vermisst.
 Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert sechs Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Sparheft als kraftlos erklärt würde.
 Zürich, den 18. Oktober 1973
 Schweizerische Kreditanstalt

Ein «Bijou» im Grünen und doch in Stadtnähe!



8 Terrassen-Eigentumswohnungen «Im Bergli» in Bergdietikon

Ihr Einfamilienhaus als Terrassenwohnung

mitten im Grünen, unverbaubar, sonnig und sehr ruhig.

Man könnte vieles über den Grundriss und den Komfort schreiben. Doch wir finden:
 Sehen Sie sich diese Wohnungen einfach an und machen Sie sich Ihre eigenen Gedanken. Wir sind überzeugt, Sie werden begeistert sein.

Festpreise ab:
 Fr. 356 500.— für 4½-Zimmer-Wohnungen
 Fr. 390 000.— für 5½-Zimmer-Wohnungen
 Fr. 15 800.— für Einzelgaragen
 Schlüsselfertig bezugsbereit ab 15. Dezember 1973.
 Finanzierungsbeihilfe möglich.



Verlangen Sie den ausführlichen Prospekt bei der
 Süd-Nord Immobilien treuhand AG
 Dufourstrasse 77, 8008 Zürich
 Telefon 01 / 32 54 20

Öffentliches Inventar — Rechnungsruf

(Art. 582 ZGB)

Erblasser:

Gerald Schärz

geboren 1909, des Franz sel., von Därligen BE, Kollektivgesellschaftler der Firma «G. Schärz & Sohn», Empierrege, in Grenchen, Wohnsitz in Grenchen, gestorben am 27. August 1973 in Ronco sopra Ascona TI.

Eingabefrist:

Für Gläubiger und Schuldner (inkl. Bürgschaftsgläubiger) bis und mit 26. November 1973, bei Gefahr des Ausschlusses der Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB.

Die Eingaben sind Wert 27. August 1973 zu berechnen und an die Amtschreiberei Grenchen zu richten.

Grenchen, den 17. Oktober 1973

Amtschreiberei Grenchen

Motor-Columbus Aktiengesellschaft für elektrische Unternehmungen Baden

Laut Beschluss der heute abgehaltenen Generalversammlung der Aktionäre unserer Gesellschaft wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1972/73 auf Fr. 55.— brutto pro Aktie festgesetzt. Die Auszahlung erfolgt ab 25. Oktober 1973, unter Abzug von 30% Verrechnungssteuer, mit

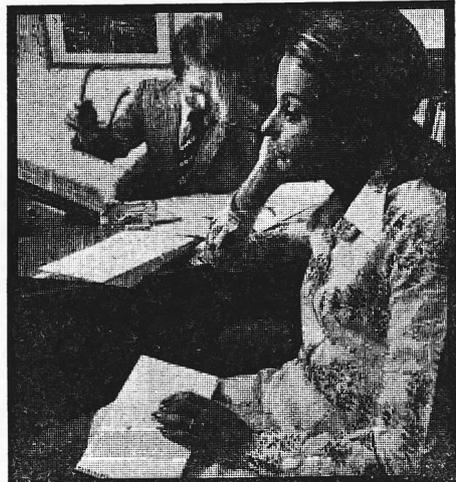
Fr. 38.50 netto

gegen Einreichung des Coupons Nr. 25 am Sitz der Gesellschaft in Baden sowie bei folgenden Banken:

- Schweizerische Bankgesellschaft
- Schweizerische Kreditanstalt
- Schweizerischer Bankverein
- Bank Leu AG
- Privatbank und Verwaltungsgesellschaft
- A. Sarasin & Cie
- Banca Unione di Credito

Baden, den 24. Oktober 1973

Wieso sprechen noch so viele Chefs ihren Sekretärinnen auf den Stenoblock, statt ins Diktiergerät? Und wieso lassen sich das so viele Sekretärinnen gefallen?



Die Philips-Textverarbeitung macht Ihren Kopf für die nächste Runde klar.

Weil der Chef als Diktatunterlage meist nur ein paar eilig hingekritzte Notizzettel und sein Gedächtnis zur Verfügung hat, um Gespräche zu rekonstruieren, Verhandlungen zu analysieren. Und als Gehilfin — bei dieser mühsamen Art des Diktierens oft letzte Rettung — versucht die Sekretärin ihr Bestes.
 Aber: Es gibt etwas Besseres als Notizzettel. Das Pocket-Memo Philips 85. Oder den elektronischen Zwerg Philips 95.
 Kleinstgeräte, die das Besprochene, Vereinbarte, Ausgehandelte sofort aufnehmen. An Ort und Stelle. Verhandlungsfriisch. Die entscheidenden Argumente im Wortlaut.



Und das Geniale daran: Der Tonträger ist eine winzige Kassette. Abspielbar auf allen Philips-Diktier- und Wiedergabegeräten ab Modell 85.
 Anders gesagt: Sie legen der Sekretärin am Abend die Tonkassette auf die Schreibmaschine. Oder schicken sie ihr in einem Couvert. Und haben bereits am nächsten Tag die Unterschriftenmappe auf Ihrem Pult.

Couvert. Und haben bereits am nächsten Tag die Unterschriftenmappe auf Ihrem Pult.

Coupon

Beratung/Vorführung
 Die Philips Pocket-Memos interessieren mich. Bitte rufen Sie mich an.

8-Tage-Test
 Ich möchte das Pocket-Memo Philips 85 ausprobieren. Stellen Sie es mir unverbindlich für 8 Tage auf den Schreibtisch.

Bestellung
 Bitte senden Sie mir _____ Stück Philips Pocket-Memo 85.

Diktierkurs
 Ich möchte in einem der spannenden Halbtageskurse dabei sein, um den Umgang mit Diktiergeräten zu lernen. Senden Sie mir das neueste Kursprogramm.

Name: _____
 Adresse: _____
 PLZ: _____ Ort: _____
 Einsenden an:
 J. H. Waser AG, Limmatquai 122, 8023 Zürich

Generalvertretung für die deutsche Schweiz

waser

büromaschinen
 büromöbel
 bürobedarf

Vorführung J. H. Waser AG
 Beratung Limmatquai 122
 Service 8023 Zürich
 Verkauf Tel. 01 47 48 70

Schnees Schleudern

mit Zusatzaggregaten zum Schneepflügen

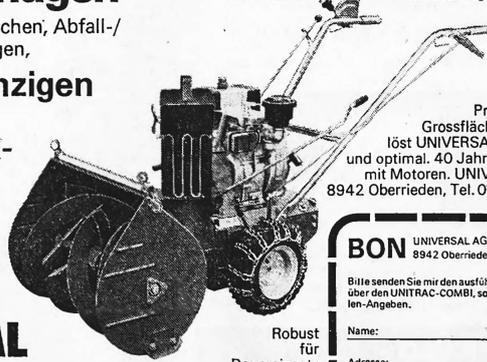
Mähen, Düngen, Wischen, Abfall-/Staub- und Laubsaugen,

mit einer einzigen Schweizer Mehrzweckmaschine:

UNITRAC COMBI+ von



Der Umbau erfolgt minutenschnell, ohne Werkzeuge. Alles sofort lieferbar.
 Weiteres grosses Schneeschleuder-Programm: 6-18 PS



Probleme der Grossflächenwartung löst UNIVERSAL universell und optimal. 40 Jahre Erfahrung mit Motoren. UNIVERSAL AG, 8942 Oberrieden, Tel. 01/72014 43

BON UNIVERSAL AG, Motorenfabrik
 8942 Oberrieden ☎ 01/72014 43

Bitte senden Sie mir den ausführlichen Prospekt über den UNITRAC-COMBI, sowie Bezugsquellen-Angebote.

Name: _____
 Adresse: _____

Robust für Dauereinsatz

WINTERTHUR

Hotel-Pizzeria «Goldener Adler»

das gediegene Kleinhotel der Altstadt.

Spezialitäten: Chäschiuehli, Pizza.
 Tellerservice ab Fr. 4.-.
 Zimmer mit allem Komfort.

Familie Landolt-Frischknecht, Telefon (052) 22 20 71
 Steinberggasse 51

Infolge Umstellung unserer Buchhaltung verkaufen wir äußerst günstig:

Buchungsautomat RUF-Intracont 54

Modell 725 RW-T

mit 25 Zählwerken, ausgerüstet für Finanz- und Lohnbuchhaltung, geeignet für Gewerbe- oder Handelsbetrieb.

Für weitere Auskünfte, den detaillierten Beschrieb oder eine unverbindliche Besichtigung wenden Sie sich bitte an:

Ruppert, Singer & Cie AG

Postfach, 8048 Zürich
 Telefon 01 / 52 53 54

Zu verkaufen

Industriegebäude (zirka 2500 m²)

mit grösserer Landreserve.

An bester Verkehrslage. Kurze Distanzen nach Zürich, Basel und Bern. Erschlossen durch Hauptstrasse und Anschluss zur Nationalstrasse und möglichem Geleiseanschluss.

Auch geeignet als Regionallager.

Anfragen unter Chiffre 4889 an Mosse-Annoncen AG, 8023 Zürich.

Im Geschäftszentrum der Stadt Burgdorf (Kernzone) zu verkaufen

grosse, 5-stöckige

Wohn- und Geschäftsliegenschaft

Nutzfläche im Parterre netto ca. 140 m². Diverse Büro-, Archiv- und Lagerräumlichkeiten, 2 Wohnungen zu 3 und 4 Zimmer, Oelzentralheizung. Diese Liegenschaft eignet sich für eine vielseitige Verwendung.

Angebaute: altes Massivgebäude mit Werkstatträumen im Parterre und Untergeschoss sowie 3 einfachen Altwohnungen.

Ausreichende Parkmöglichkeiten in unmittelbarer Nähe.

Verkaufspreis total Fr. 550 000.-.

Offerten unter Chiffre 8880 an Publicitas AG, Schweizerische Werbegesellschaft, 3400 Burgdorf.

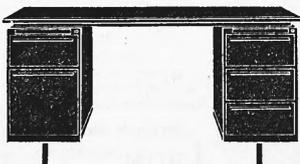
NOVA

BÜROMÖBEL seit Jahren eine bewährte Stahlkonstruktion

unzählige Kombinationsmöglichkeiten

ab Fr. 979.— ab Werk

ab Lager lieferbar



Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Hauterive NE, Lausanne, Luzern, Martigny, Winterthur, Zürich

NOVEX AG Torgasse 2, 8024 Zürich
 Telefon (01) 34 77 18

Broschüre Eidg. Waren-umsatzsteuer

Neue Ausgabe: Dezember 1973

erhältlich ab 15. Dezember 1973 gegen Voreinzahlung von Fr. 4.- auf unser Postcheckkonto 30-520.

Schweizerisches Handelsamtsblatt 3011 Bern

Brochure Impôt fédéral sur le chiffre d'affaires

Nouvelle édition: Décembre 1973

peut être obtenue dès le 15 décembre 1973 contre versement préalable de fr. 4.- à notre compte de chèques postaux 30-520.

Feuille officielle suisse du commerce 3011 Berne

La perception de la taxe pour le service dans les cafés et restaurants

Rapport spécial

Sur mandat du Conseil fédéral, la commission fédérale de la consommation a procédé à une enquête sur la perception du service dans les cafés et restaurants. Le Conseil fédéral a pris connaissance du rapport et ordonné sa publication. Il a paru aux éditions de la Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Berne, où il peut être obtenu contre versement préalable de fr. 5.50 au compte de chèques postaux 30-520.



Für unsere Buchhaltung suchen wir

kaufm. Angestellten

der nebst Freude an allen in einem lebhaften Betrieb vorkommenden Buchhaltungsarbeiten gute Deutsch- und Französischkenntnisse mitbringt. Auch Englisch wäre nützlich, aber nicht Bedingung.

Wir offerieren zeitgemässe Entlohnung mit besonderer Anerkennung der Leistung, angenehme Arbeitsbedingungen in einer freundlichen Umgebung, eine vorzügliche Alters- und Hinterbliebenenfürsorge, Personaltransport Biel-Lyss-Biel mit Firmenbus.

Jede Bewerbung wird streng vertraulich behandelt und raschmöglichst beantwortet.

MAVEG AG, 3250 Lyss
 Telefon (032) 84 42 42

Yverdon Rue du Lac Bâtiment

à vendre en plein centre, avec commerce, environ 120 m², 3 niveaux. Excellente affaire.

AGENCE IMMOBILIÈRE **CLAUDE DERIAZ**
 024 / 2 61 66
 1401 YVERDON

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

REVVOX Wir sind die Revvox-Spezialisten
 Deshalb kaufen Sie besser gleich bei uns. Unser Fachwissen und unsere günstigen Barzahlungsgarantien überreichen auch abgebrachte Discount-Käufer. (Und fragen kostet ja nichts.)
 Augustinergasse 6, 8001 Zürich
 Tel. 01/27 24 87
gautsch hi-fi-discount
 Billiger als die anderen - - -
 Besser als die anderen

Als Treuhänder sehen Sie nicht nur in viele Betriebe hinein, sondern Sie helfen sie auch leiten.

Damit wir den Bedürfnissen unseres wachsenden Kundstamms weiterhin gerecht werden können, suchen wir noch einen

Berater-Treuhänder

dem ein Kundenkreis zur selbständigen Beratung und Betreuung zugeteilt wird. Neben den Kundenbuchhaltungen, die Sie zusammen mit einer Buchhalterin führen, werden Sie die Kunden in Finanz- und Steuerfragen, bei Investitionen, Neuorganisationen, AG-Gründungen und weiteren Unternehmerproblemen beraten. Ihre Spezialfähigkeiten werden bestimmt auch innerhalb der Tätigkeit des gesamten Teams zum Einsatz kommen.

Die Flexibilität der Organisation gestattet es, Sie so einzusetzen, dass Sie Ihre Kenntnisse voll verwerten können. Die minimalen Voraussetzungen für eine erfolgreiche Tätigkeit sind: beständenes Vordiplom oder langjährige Buchhaltungspraxis sowie Treuhandererfahrung.

Gerne erwarten wir Ihre Offerte oder Ihren Anruf über

Telefon 01 / 36 07 66, Bürozeit

oder

Telefon 01 / 73 36 30, abends und Samstag (Herrn R. Iff verlangen).

OBT Treuhand AG

8022 Zürich, Am Schanzengraben 25

Per sofort

Büroräume

an günstiger Verkehrslage in Zürich-Altstetten in Geschäftshaus zu vermieten.

Anfragen sind zu richten an:
 SIKA AG, Verwaltung
 Tel. 01 / 62 40 40 (intern 401)

COUPON

Ja, wir möchten gerne wissen, warum eine Kollektiv-Versicherung bei der SBKK so viele Vorteile hat, dass unsere Geschäftspartner immer wieder davon zu reden beginnen.

Und wir möchten später gerne unverbindlich von ihnen erfahren, ob Sie für unseren Betrieb auch so eine individuelle Lösung finden.

Aber schicken Sie uns vorerst Ihre Broschüre **«Viele Probleme – eine Lösung: SBKK»**.



Schweizerische Betriebskrankenkasse Winterthur
 Römerstr. 37, 8401 Winterthur, Tel. 052 23 36 31
 Agenturen in Basel, Genf, Lausanne, St. Gallen und Zürich

Firma _____
 Zuständig _____
 Ort, Strasse _____
 Telefon _____



MAC